

قاسم حسين سالم

## مروّف له روانگهان فروپیده واه

وهرگیزانی لە عەرەبییە واه  
عەبدولموته لیب عەبدوللە

سلیمانی / ٢٠٢

سەرپەرشتیاری زنجیرە  
ئازاد بەرزنجى

ناوى كتىب: مروف لە روانگەي فرۆيدەوە

ناوى نووسەر: قاسم حسین سالح

ناوى وەرگىر: عەبدۇلۇتەلېب عەبدۇللاز

باپەت: دەرۋونشىكارى

ھەلەچن: ناسك عەزىز

تىراژ: ۵۰۰ دانە

زمارەدى سپاردن : ۲۲۶ ى ۲۰۰۲

زنجیرە كتىبى گىرفانى دەزگاي چاپ و پەخشى سەردەم(۲۴)

[www.sardam.net](http://www.sardam.net)



### پېشەگى:

بىيگومان ديدو بۆچۈونەكانى فرويىد كۆمەلىك  
 پرسىيارو دەلالەتى زىندىسى لە خۆدا هەلگرتۇوه،  
 بەلام ھەموو ئەوانە بە نىسبەت كوردو رۆشنېرىيى  
 كوردى لە بەر ئەوهى رۆشنېرىيەكە ھەميشە يەك  
 تاكە دەلالەتى لە خۆدا هەلگرتۇوه، يەك تاكە  
 دەلالەت تەواوى رەھەنەدەكانى ئەرشىف دەكتات، يەك  
 تاكە دەلالەت تەواوى ديدو بۆچۈونەكانى تەننیووه  
 تا دەگاتە خانە لە بىر كىدن و پشت گۈي خىستن، بە  
 ديوهكەي دىكەش رۆشنېرى كوردى لە بەرامبەر  
 يادگارىيە ئەرشىف كراودەكانىدا بە تەواوى دەرفەتى  
 بىر كىرنەوهى لە دەست داوه، ياخود ئەسلىن تواناي  
 بىر كىرنەوهى تىيا مىددووه..

كەواتە ئەگەرچى فرويىد بە پىيى پېشىكەوتتە يەك  
 لە دوا يەكەكانى فيكىر و فەلسەفە و بە ديوهكەي  
 دىكەش زانست و تەكىنلۈزىيا دەكەۋىتى بەر ھەر دەشەى  
 بە دوا داچۇون و راڭەكىرن و خويىندەوهى يەك لە دوا

یه‌کی جیاوازده، ده‌که‌ویت‌ه به‌ر هه‌رده‌ش‌ه زانست و  
 ته‌کنؤلۆژیاوه که‌چی لای ئیم‌ه هه‌رگیز خوی‌له  
 هه‌رده‌ش لیکردندا نادۇزیت‌ه و، هه‌روده‌ها رەنگ‌ه  
 ته‌واوی سیماکانی به‌هه‌ل‌ه خرابیت‌ه رwoo، يان به  
 هه‌ل‌ه قس‌هی له سه‌ر کرابی، ئه‌و لیکولینه‌وه  
 وه‌رگیردراوه که لیرده‌دا به‌ر چاو ده‌که‌ویت‌ه هه‌رگیز‌له  
 تویی مافی به‌رگیردنداده‌نجه‌هه‌ل‌نابپی، بله‌کو له  
 باشترين حال‌ه‌تدا ودک هه‌ستكردن به لیپرسراویتی  
 هه‌ول‌دداده شیوه‌هیکی سانا فرۆید بخاته رwoo، ئه‌و  
 هه‌ول‌هی ئیم‌ه‌ش له ته‌رجه‌م‌ه‌کردنی هه‌مان ده‌لامت  
 له خوده‌گری، به دیوه‌که‌ی دیکه‌ش ده‌کری ده‌سپیکی  
 پرۆژه‌یه‌ک بئ بؤ خویندن‌ه‌ویه‌کی تاکو ئیستا  
 رانه‌گه‌یه‌نراو، به‌رجه‌سته‌کردنی به‌شیک له و کارو  
 پرۆژه دریز خاینه‌بئ که تاکو ئیستا روش‌نیبری  
 کوردى بیری لی نه‌کردوت‌ه و، واته خستنے به‌ر چاوی  
 چه‌مکه‌کانی فرۆید کاری ئیم‌ه نییه، بؤیه ئه‌و  
 هه‌ول‌ه بچوکه هه‌رگیز ناچیت‌ه خانه‌ی خو نمايش  
 کردن بله‌کو مه‌به‌سات ته‌نها نزیکبوون‌ه ود  
 ئالوگوکردن و جوله خستنی ئه‌و پانتاییه نادیاره‌ی  
 روش‌نیبری کورديي، جوله خستنی قه‌ل‌م‌ه  
 جيدیي‌کانی روش‌نیبری کورديي، ئه‌وانه‌ی که

دەيانەويت لە سەر بنهمايمەكى مەبدىيەتلىكىي پەيوەندى  
پېكھاتەكان بخەنە نىيۆگومان و كەوانەيەك بۇ  
بىركىدىنەوە بىرەخسىن.

ئاوردانەوە لە فرۆيد، ئاوردانەوە لە و فيكىرىدى كە  
تاكو ئىستا وەك رەگەزىكى چالاڭ لە بونىادى  
شارستانىدا رۆللى خۆى دەگىرىۋە لە خانە  
بنەرتىيەكانى ژياردا كارىگەربى تايىبەتى خۆى  
جىيەيشتىووه، ئاوردانەوە لە و فيكىردە بىرەتىنەوە  
وەرگىرنى ھەممۇ ماناكانى بە نىڭەتىفە  
پۈزەتىفەوە، گۇتمان بە باشى و خراپىيەوە بۇ ئەو  
گۇتمىيەش پەنا بۇ (د. عەلى وەردى) دەبەين چۈنكە  
لە (مەزلە العقل البشرى) دا دەلىت: شارستانىيەت  
پارچە پارچە ناكرىتە ناكرى لە دلەپاوكى و  
كۈرەدەرەيەكە بىپەلىيەن و داهىيەن و  
نويكارىيەكە بپارىزىن، بە و مانايەش فيكىر  
(گشتىكە) كە دىتە ناو كۆمەلگەوە پەرت پەرت  
ناكرى و ھەممۇ باشى و خراپىيەكانى بە يەكەمە  
دەھىيەت و دابىرىنى ئەو باش و خراپىانە لە يەكتىزى  
شتىكى مەحالە، كاتىك هەر فيكىريکىش دىتە نىيۇدۇھ  
ناچار دەبىن واز لە و ھەممۇ ئاسوودەيىھ دەرۈونىيە  
بەيىنەن كە لە رابردوودا جىڭىر ببۇو.

له لایه‌کی دیکه‌وه ئه‌گه‌ر بپرسین له پانتایی  
 روشنییری کوردیدا (مارکس و فروید) و هه‌موو  
 بیرمه‌ندەکانی دیکه چون بیریان لیکراوه‌ته‌وه، یان به  
 مانایه‌کی دیکه ئیمه تاکو ئیستا توانيیوومانه چەند  
 جۆرج ته‌رابیشی و عه‌بدولره‌حمان بە‌دهوی و مسته‌فا  
 مه‌سناوی و مجاهد عه‌بدولنعم مجادهو....مان  
 هه‌بىن. رهنگه لەم حالات‌دا دووباره بکه‌وینه  
 هه‌لسنه‌نگاندنی روئى روشنییر سه‌یرکردنی چەمکی  
 روشنییر له ناو كۆمەلگەی کوردیدا، کاتیکیش  
 دەکه‌وینه ئه‌و حالات‌وه ئىشكالیيەتەکه دواجار له  
 دەرەوەی ناکرددە کوردىيەوه ملکە چى سىستەمە  
 حىاجىاکانی واقىعى داگىرکراوو نۆرمى چەسپاواو  
 له‌ويشه‌وه چەمکی کوردى و کاردانه‌وه دەرەونىيەکانى  
 ئه‌و چەمکە دەبىن.

روشنییری پەكکەوتەی کوردى وەك جەستەيەکى  
 حەرام له بەرامبەر جەستە به ھىزۇ توندرەوه‌کانى  
 داگىرکەر بە ناچارى لە دەرەوەی کايىه  
 مەعرىفييەکانه‌وه وەھمیك بۇ خۆى و ئايىندەي خۆى  
 بەرز دەكاتەوه، ھەر له‌ويشه‌وه به پىيى ناکرددە يەك  
 له دوا يەكەكانى خۆى له نيو ئه‌و وەھمە و بىن ئاگا له  
 هه‌موو پېشکەوتەنە يەك له دوا يەكەكانى خەمە

دەپاتەوە، بەو مانایەش سستى رۆشنېرى كوردى  
راستەو خۆ بە و دەمەوە پەيەستە، ناکردى  
كوردىش لە هەموو ئاستەكانى ژياندا لە ژىر هەمان  
كارىگەرى دەنالىنى و لە بە ھىز كردى هەمان  
يەقىن و نۇرمى سەپىئراودا پەنگەخواتەوە.

رۆشنېرى كوردى ئە و رۆشنېرى يە جىڭىر و  
سەرىبۈدە كە بەرامبەر لافاوى فيكرو فەلسەفە و  
شارستانىيەت و ژيارى ئەمپۇرى دنيادا بەو هەموو  
سستىيە خۆيەوە دەيەۋىت گولبىزىرى شتە باشەكان  
بکات و لەگەل واقىعىشدا بىگونجىنى، ھەر لە توپى  
ئەم كۆمىديايە ئالاى يەكبوون و تەبايى و ھاواپى  
بەرز دەكاتەوە و پى لە سەر ترادىسىيۇنە نەگۆرەكان  
دادەگرى و بەرددوام پەرۆشى گۈئى گىتنى چىرۇك و  
ئەفسانەكانى بەر ئاگىدانە و لەۋىشەوە بە سەبرى  
(ئەيوب) بەرەو نەمرى هەنگاوه سستەكانى هەلەدنى.  
رۆشنېرى كوردى لە خەون و خەيال پلاوه كانىدا  
دەزى و ھەرگىز پىويىستى بە بىركردنەوە خەمى  
بىركردنەوە نىيە .. ھىچ جۆرە بىركردنەوەيەك بە  
خەمى خۆى نازانى، لىرەوە دەشى ئە و وەرگىرانە  
كورتە ھەولۇيىك بى يان و بىرھىنانەوە ھەولۇيىك بى،  
چونكە بە دلىيائىيە و ھىنانە ناودوھى (فرۆيد) ھەر

تهنها به درگا کردنوهه مهیسر نابی، ههروهک چوں  
 تاکو ئیستا درگامان بەررووی (مارکس) کراوەیە،  
 کەچى ھیچ خویندنهودو دەرئەنjamیکمان بەرامبەر  
 ئەو فیکرە به دەست نەھیتاوەو نەمانتوانییوھ لە  
 دوتویی ئەو مەعریفە دولەمەندە جولەیەك بخەینە  
 نییو پانتاییەکانی ژیانی کوردى، يان بە مانایەکى  
 دیکە ئەگەرچى مەعریفە مۇدیرنەکان لېمانوهه  
 نزیکن، بەلام دواجار بە ھەمان بىنەماي سەلەفیيەوە  
 گوتارە لەكار كە وتۈۋەكەنمان رادەگەيەننیں، كەواتە  
 رۆلى سەرەكى رۆشنبىرى كوردى ھەر تەنها ھیتەنە  
 نیوھوھ (مارکس و فرقىد) نىيە بەڭىو خویندنهودو  
 بەرھەمھىنانەوە چەمکى دیکەيە بۇ خودى ئەوانەو  
 بۇ وجولەخستنى واقىعى چەسپاواو ناخى منى  
 كوردى، بۇ ھىتەنە گۆى نەگوتراوە پەنھانەکان و  
 وەگۈرخستنى مىكانىزمى بىرگەنەوە، يان بە  
 مانایەکى دیکە بە كارخستنى پانتاییەکانی ژیانى  
 كوردييە لە ژىر رۆشنايى و خویندنهوه چەمکە  
 نوييەکانى سەرددەم.

دوا گوتەمان بەر لە خویندنهوه ئەو  
 ودرگىپانە: خوینەران ئاگادار دەكەمەوه كە لە  
 هەلبىزاردەنی بابەتكەدا ھەولەمداوە لە سەر يەك ھىل

(فرۆيد) بخەمە رooo، تاکو لە خويىندەوەددا ھەم زانىارىيەكە سادەو ساكارتر وەددەست بەھىنەن و ھەم ھەست بە پەرتىبۈون نەكەين.

دواجار ماوه بلىم ئەم بابەتە وەرگىيەدراوەدى بەر دەستتانا بەشىكە لە وكتىيەى كە (فاسىم حسین سالح) بە ناوى (الانسان.. من هو؟ - بغداد) كە لە سەر كۆمەلنى رىبازو قوتاپخانەدى دەرۋونى نۇوسىيە، من لېرەدا تەنها بەشىك لەو كتىيەم وەرگىيەدراوەد كە لە سەر (فرۆيد) ۵.

### وەرگىيە



## كەفتۇڭلەگەن فرۆيد

ئەگەر نمۇونەيەك لەو كىتىبە گرىنگانەى كە لە سەر فرۆيد نووسراون وەرگرىن دەكەۋىنە بەر كۆم—ەلېيك دىدوبۇچۇوننى لېكجى—اواز و سەرسوورھىينەرەوە، ھەندى لەو دىدۇ بۇچۇونانە (فرۆيد) وەك شۇرۇشگىپە دەخەنە بەر چاو كە لە رەووی خزمەتكىرىدەوە بە بارتەقايى (ماركس) بۇ سەددەن نۇزىدەم خزمەتى بە سەددەن بىستەم پېشکەش كەرددە، ھەر وەك ترسناكىشى لە خودى ماركس كەمتر نەبووە، لە ھەمان كاتدا دىدۇ بۇچۇونى دىكە ھەيە كە فرۆيد بەو كەسە دادەنلىن كە گۈزى كوشىندە لە ماركسىيەت وەشاندۇوە، ھەندىيەكى دىكەيان فرۆيد بە رەخنەگىرى بويىرى ئەخلاقى بۇرۇوازى لە قەلەم دەدەن، كەلە پېنزاو ئەخلاقى نويىدا ھەولى داوه، ھەندىيەكى دىكە بە گوزارشتىكەرى بۇرۇوازىيەتى (فېيەننا) ئى سەددەن بىستەم وەسفى دەكەن، بەلام ھەندىيەكى دىكەيان وەك خوانەناسىيىك كەئامانجى لە ناو بىردى ئەخلاق و ئايىن بۇوە دەيىخەنە روو.

که چی هەندیکی دیکە واى دەبىن كە ھەر لە سەرددەمی (ئەرسەتو) دوه ھەتا ئىستا بىرىارىڭ نەيتوانىيۇد وەك (فرويد) لە سروشتى مەرقاپايەتى بگات، ئەويەكىكە لە توپۇزەرانەي كە راژەيەكى نادىيارى پېشکەش بە رۆحى ئادەم مىزاد كردووە، لە سەرتاكانى سەددە بىستەمدا يەكىك بىووە لە گەورەتلىن ناحەزانى يۈتۈپيا، ئە سەددە نوييەش لە رەسىن گەشەى عەقلى و مىزاجىيە وە كەسىكى وەك فرويدى بەخۇوە نەدىيە، بەلام لايەنە نەيارەكەي وادەبىن كە ئەمەدە فرويد وەددەستى ھىنزاوە شىۋەيەكە لە شىيەتكانى تەعىير كردن لە ناعەقلانىيەت، فرويدىيەت بە ناخەزى پېشکەوتى مەرقاپايەتى لە قەلەم دەدەن، چۈنكە لاي ئە و شەپى كۆمەلایەتى شتىكى گومانلىنى كراوە، ھەر وەها فرويد بىرۋاي وايە كە لە رەفتارى تاڭدا پالنەرى دەرۈونى روڭى سەرەكى دەبىنى، لە ھەلسەنگاندى فەلسەفە فرويددا يەكىك لە دىيدو بۆچۈونەكان بە رەشبىن تاوانبارى دەكتات، لە ھەمان كاتدا ئەوانى دىكە لە (فرويد) دا مىزدە بەخشىك لە شىۋازى (كارل ماركس) دەبىن.

نەگەر ئەمەو ھەلۆیسٰ تانە لە دەرھەدی بزاڤى  
 فروپايدىيەوە بىن، ئەمەو لە بزاڤى فروپايدىيەوە  
 كۆمەللىك شەپۇلى وەك چەپرەو و  
 راستەو و كۈنزەر قاتىق خۆيان دەخەنە روو، ئەمە  
 شەپۇلانەش لە نىيوان خۆياندا يەكتىز تاوانبار دەكەن  
 بۇ نموونە: راستەدەكان فروپايدە چەپرەوەكان بە<sup>۱</sup>  
 رۆخسارە سا يكۈلۈزىيەكەي ماركسىيەت دەزمىرن،  
 كەچى ماركسىيەت خۆى ھەمۇمۇ ئەمە رىبازانە  
 رەندەكتەوەد بە مىسالى لە قەلەم مىيان دەدات.

فيکرى عەرەبى ھەلۆيىستى لە بارەدى (فروپايد) دوھ  
 يەكلا نەكىر دوتەوە، وەك چۈن لە ھەندى لە  
 زانكۈكانى ئەورۇپادا شىكىرنەوە دەرۋونى وەك  
 دىيراسەكىردن و پراكتىك دەخويىنرى، يان وەك چۈن  
 لە (يەكتىي سۇقىيەتى جاران) كتىبەكانى (فروپايد)  
 جا ج دىدۇ بۇچۇونە راستەكان، يان ھەلەكان بىن،  
 ھەر لە سىيەكانى سەددى بىستەمەوە قەددەغە كراوه.  
 ئەمە لېكۈلەنەوەيە لە رېڭەي كۆمەللى پرسىيارى  
 گريمانكراوەدە بىنەماكانى فيکر و تىۋرى فروپايد  
 ئاشكرا دەكتات، ئەگەر خودى ئەمە پرسىيارە  
 گريمانكراوانەمان راستەخۆ لە خودى فروپايد  
 بىركدايە بىنەماكانى ھەمان ئەمە وەلەمانەمان دەست

دەكەوت كە ئىمە لە كىيەكانييە وە بۇ پرسىارە  
گريمانكراوەكان هەلمانھىناوە.

پ/ با لە پرسىاريىكى تەقلىيدىيە وە دەست پېكەين،  
لە سەرەتكانى زيانى فرويد؟

فرويد: لە (٦) مايسى (١٨٥٦) لە (فرىبرگ) ئىشارى (مۇرافاھىا) لە دايىك بۇوم، لە تەمەنى چوار سالىيىدا بەرەو (قىيەننا) كۆچمان كرد، هەر لەھىش بەدوای خويىندىدا چووم بە تايىھەتى تىنۇوى خويىندى زانستە مەرۇقاھىتىيەكان بۇوم، هەرودە كىيىبى پېرۆز كارىگەرىي دىيارىكراوى بە سەرمەوە ھەبۇو، ويستم (ياسا) بخويىنم و زيانى خۆم بۇ كاروبارى كۆمەللايەتى تەرخان بىھەم، بەلام تىۋەرەكەي (داروين) زۇر سەرنجى راكىشام و مىزدى لە گەرددۇون (كەون) گەيشتنى پېبەخشىم، هەرودە بەر لەھەن قوتابخانە تەواو بىھەم دىيەوە بىرم كە گۆيىسىتى وتارىيکى (گۈئە) بۇوم دەربارە سروشت، وتارىيکى جوان بۇو، هەر ئەوانە وايان كرد كە بېرىارى خويىندى پىزىشكى بىدم، پاشان لە سالى (١٨٧٣) دا لە زانكۇ ودرگىرام.

پ/ ئەوه وادەگە يەنیت كە توْ مەيلى خويىندى پىزىشكىت نەبۇوه؟

**فرويد:** بەلى نە ئەو كات و نە دواتريش حەزم  
 لە پىشەپزىشکى نەدەكرد، بەلگۇ زىاتر حەزم لە  
 پزىشکىي دەروننى بۇو، بۆيە بەرامبەر خويىندى  
 پزىشکى زۆر كەمەتر خەم بۇوم، هەر ئەو كەمەتر  
 خەمىيەش بۇوه هوئى ئەوهى پلەي دكتوراكەم بۇ  
 سالى (١٨٨١) دواكەۋى، ئىنجا دواي سالىيەك وەك  
 پزىشکىي (موقىم) لە نەخۆشخانە كەوتە كار  
 كردن، دواي چەندان سال لە كار كردن كۆمەللىك  
 توپىزىنەوهى ئەكلينكىم لە بارەي كۆئەندامى  
 دەمارىي بلاو كردهوه، ئىنجا بەرە شارەزاتر  
 بۇوم و توانيم شوئىنى توشبوونى ھەوكىدى  
 دەمارگىرىي وردى لە (نخاعى مستطيل) دىيارى بکەم.

پ/ رەنگە ئەوه سەرەتاي نابانگى تۆبىت؟

**فرويد:** تا ئەو كاتەي كە كۆمەللىك وانەم بە  
 دكتورە ئەمرىكىيەكان دەگۆتەوه، ھىچ شتىكىم لە  
 بارەي نەخۆشىيە دەمارىيەكان نەدەزانى، تا جارىيەك  
 بۇ خەلگانىيەك باسى نەخۆشىيەكم كرد كە بە دەست  
 سەرئىشەي بەرددوامەوه دەپىنالاند ئەو نەخۆشىيە بە  
 ھەوكىدى درىز خايەنى مىشك وەسف دەكرا، بەلام  
 من بە نەخۆشىيەكى دەمارىيەم چواند، هەر ئەوه

بووه هۆی ئەمەن خەلکە کە بلاوە بکەن و بە دژم  
بودستن.

پ/ ئىمە دەزانىين تولە سالى (1885) پاداشتىكى  
مادى گەورەت پېبرا بۇ ئەمەن بۇ دىراسە كەدن بەرەد  
(پاريس) بکەويىتە رى، لەۋىش پېشىكى بەناوبانڭ  
(شاركۆت ناسى، ئايا ئەمە شەنە ئۆيىھە چى بۇو كە لە  
(شاركۆ) (پاريس) فيرى بۇويت؟.

فرۆيد: ئەمە شتانەي كە لەم ماوەيە لەگەن  
(شاركۆ) دا كارىگەرييان بە سەرمەمە ھەبۇو، دوا  
لىكۈلىنەمە بۇو دەربارە (هىستىرا) ئەمە  
لىكۈلىنەوانە دانىيان بەمەددە نا كە (هىستىرا)  
گوزارشتىكى سروشىتىيە و گوزارشتە ياسايىيە كانى  
(وەرن خواوند لىردىم) رىكوبىكىيان دەختات،  
ھەرودك پاشان دەريانخىست كەپياوېش زۆرجار  
دووچارى ئەمە نەخۇشىيە دەبىت، ئەمەمەش پېچەوانەي  
بىر ورىاي باو بۇو، چونكە نەخۇشى (هىستىرا) يان بە  
نەخۇشى ئافرەتن دەزمارد - ئەمە كات گرژبۇون و لە  
كار كەوتىنى هىستىيانە يان بە هۆى سروتى نۇوستىنى  
موگناناتىسى چارەسەر دەكەد، بەلام ئەمە شتانەي ئەمە  
كات لە (شاركۆ) فيرى بۇوم ئەمەمۇ ھەموويان  
راست نىين.

پ/ دواي گەرانەوەت لە ( قىيەننا ) سالى ١٨٨٦ و خواستنى ( مارتا بىرنايس ) وەك هاوسەرى ژىانت كە چوار سالان لە چاودۇرانى تۆدا بۇو ، وەك پىپۇرىك لە نەخۇشىيە دەمارىيەكان ناسرايت و دكتور ( بروير ) ت ناسى كە ئەو كات يەكىك بۇو لە دكتورە زىركە و ناودارەكانى ( قىيەننا ) هەر لەگەل ئەويش كىيېتكەن بە ناوى لېكۈينەوە دەربارەي ھىستىريا بلاوكىردهو ، بەلام دواتر بە ھۆى جىاوازى بىروراتان دەربارەي راقە كەدنى ھىستىريا لېك جىا بۇونەوە ، ئايى ئەو جىاوازىيانە چى بۇون ؟

فرويد : ( بروير ) پىيى وابوو ھىستىريا بارىكە بۆ فسىيۇلۇزيا دەگەرپىتەوە ، واي دەبىنى ئەو پرۇسانەلى لەگەل چارەنۇسى بارى دروستى هاوسەنگ نايەتەوە لە حالتە دەررونىيە ناسازەكانەوە دروست دەبن و دەشى لە حالتى نووستىنى موڭنانىسى دەستى بۆ بىرىت ، چونكە لمىك دەچىن . بەلام من بىرام بە بۇونى ھىزىك ھەبۇو كە لەم نىۋانەدا كار لېك دەكەن ، ھىواو خەونەكانىش لەسەر ئەو شتانە كار دەكەن كە لە ژىانى ئاسايدا رۇو دەدات ، بەمچۈرە ( ھىستىرياي خەواندىن ) لاي ( بروير ) لەگەل تىورەكەي من ( دەمارگىرى بەرگرى ) كەوتە دەپەتىيەوە ، لېرەدا دەمەوى ئامازە بەھە بکەم كەمن

دوای جیا بوونهودم له (برویر) بُو (ماوهی ده سال)  
له گوشەگیری خۆمدا مامهوه، پاشانیش بهرههمه کانم  
ئهوه بوون که له (فیهنا) و دهرهوه بلاوکرانهوه.

پ / په نجهت بُو ده مارگیری بەرگری-نیوروسیست  
عصاب راکیشا، ئایا چۆن ده مارگیری راڤه دەکەيت، ئایا  
شیوانیکە له هەلچوونى دروونى - فسیولوژى-یان چى؟  
فرۆید: ئهوهی لە دیاردە ده مارگیرى دا  
دەکەوېتەوه، ھىچ يەکىك لەو شیوان و هەلچوونانە  
نىيە، بەلكو شیوانیکە بە بارە سېكسييەکەوه  
پەيوەستە، جا ج كىشەيەكى سېكسى ھەنۇوكەبى بى  
ياخود له دەئەنjamى شارەزايىيە سېكسييەكانى  
قۇناغى زووی مندالىيەوه بېت.

پ / تۆبە هوی ئهوهی كە هيستريا بُو پائنهەرە  
سېكسييەكان دەگەپېنیتەوه راستەوخۇ بەو ماناپە دەچىتەوه  
سەرىيەكەم سەرتاكانى پىزىشى (ئەفلاتون) ئەو كاتە  
(پىزىشى) يان بە زانستىك داددىن كە رەنگى خوشەۋىستى  
(ئىرۇس) و ئارەزووەكانى جەستە لە خۇ دەگرت؟.

فرۆید: من بە راشقاوانە ئەو كارگەرييەم  
راڭەياند پاشان له هيسترياش گۈزىرم كرد، دەستم بە  
فەحسى ژيانى سېكسى ئەو نەخۆشانە كرد كە بە

**كۆمەل بۇ عىادەكەم دەھاتن و حالەتى  
نيوراستانيايان ھەبۇو.**

بەمچۈرە ئاماژەم بەھەكىد كە دەمارگىرى بە گشتى دەلالەت لە شىوانى وەزىفەسى سىكىسى دەكەت، ئەھەدى كە پېشى دەگۇترى (دەمارگىرىيى فىعالى) دىاردەيەكى راستەوخۆي حالەتىكى بە ژەھراوى بۇونە كە لە دەرئەنجامى شىوانەوە دىتە ئاراود، لە كاتىكدا دەمارگىرىيى دەرۋونى دەلالەت لە دىاردە دەرۋونىيەكان دەكەت. ئەو دەرئەنجامەش بۇ وېزدانى زانستى من بە باشى كەوتۇتهو. من لەگەل ھەممۇ ئەوانەشدا كىشى دەرۋونىيەكان و گرى دەمارگىرىيەكان لە نەخۆشى (نيوراستىيا) ناخەمە لاؤد، بەلام ئەھەدى لىرددادەبىنلى ئەھەدى كە دىاردەي ئەو نەخۇشانە ھۆكەى دەرۋونى نىيە، بەلكو ژەھراوى بۇونىكە راستەوخۆ لە شىوانى كىميابيانەسىكىسيەوە دروست دەبىت، ھەر بە پىيى ئەو بۇچۇونانە بە تىۈرى چەپاندىن گەيشتم .

**پ/ ئايى ئەھە دەلالەت لەھە دەكەت كە توپىيەكەم كەس دەركەت بە چەپاندىن كەدبىت؟**

**فروید:** تهواو وايە، پرۆسەى چەپاندن  
 داه ينانىكە پىشتر بەم جۆرە لە ژيانى دەرەوونى قىسى  
 لى نەكراوه، بە بۆچۈنلى من تىۋىرى چەپاندىن بەردى  
 بناغەي نەخۇشىيە دەمارىيەكانە. بويە لەسەرمان  
 پىيوىستە تىرۇانىنما بۇ ئەركى چارەسەركردىن  
 بگۇرۇن، چونكە "دەمارگىرى" پرۆسەكانى چەپاندىن  
 كەشف دەكاو كۆمەللىك پرۆسەى عەقلئامىز لە  
 شوينى دادەنى كە دەشى بە قبولىكىدىن ئەمۇدى كە  
 پىشتر رىسوا كراوه تهواو بېنى، يان بە تاوانبارىكىدىن.  
 من دواتر لەورگىتنى ئەو ئاراستە تازىيەمدا وازم  
 لە شىيەتلىكىدىن (التطهير) بۇ پشىنىن و  
 چارەسەركردىن هىنناوه لە برى ئەمۇدە بشىيەركردىن وەم  
 دەرەوونى ناوم نا.

پ/ ئايلاي تۇوزىيەسى سىكىسى لاي منداڭ  
 گۇرانكارىيەكى گرىيمانكاراوه، يان تۇبە شىيەتلىكى  
 پراكتىكى پىيت بەخشىيەن؟

**فرويد:** هەر لە سەرتاي ژيانى تاكەوه ووزىيە  
 سىكىسى بۇونى ھەيە، بەلام من لە رېگەي  
 پىكەيىشتۇانەوە بەو دۈزىنەوەيە گەيشتم، دوا جار  
 (ھەر لە دەورو بەرى سائى ۱۹۰۸ و دواتر) توانيم بە  
 شىيەتلىكى باشتى بە دوايدا بچەم و تىيىنى راستەو خۇ

له سهر مندان تومار بکه، به راستی ثاسانه مرؤوف  
قهناعهت به بونوی چالاکيەکي سیکسی لاي مندان  
بهینى، تا بوارى ئەوهى نەبى به سەرسورمانىكەوه  
بپرسى: چۈن رەگەزى مرؤويي توانى له غافگىردنى  
حەقىقەتكان و لە باوهەھىنان بە ئەفسانە  
نزيكەكانى دروون، ئەفسانەنى ناسىيكتى مندان بە  
درېزايى ئەو زەمەنە سەربكەوى.

### پ / باشە ئە خەون؟

فرويد: جىبەجىكردىكى رازىكەرانە ئارەزووە  
چەپىراودەكانە، خەون ودك هەر دياردەيەكى  
دەمارگىرىي ھەولى گونجاندى نىوان پالنەرە  
چەپىراودەكان و (بەرگىركەرن) اى خود لە خۇ  
دەگرىيت، ئەوهش نموونەيەكى جوانە بۇ ئەو  
پرۆسانەكە لە چىنەكانى ناوهوهى نەستو  
دەرۋونەوە بە ئەنجام دەگەيەنرىت.

پ / بەرلەوهى ھەنگاوىكى دىكە بەرەو پرسىياركەرن  
بەاويىزىن لە ميانى قسەكانىدا بۇمان دەركەوت كە  
پرۆسەكانى بەرگىركەرن و چەپاندىن و لاشعور، ھەرەدە  
بەھاي ژيانى سیکسى لە بەلگە ھىنانەوهى نەخوشىداو  
گرىنگى و شارەزايى لە قۇناغەكانى منايىدا ھەمۇ ئەمانە

**بەرەگەزە سەركىيەكانى (شىكىرنەوەي دەرۈونى)  
دەزمىرىدىن.**

فرويد: بەراستى وايە..

پ / لەكتىيەكتەت (سىيىكىن)دا دەلىيى : بۇ من  
واهدەدەكەۋىت كە گەشەمى سىكىسى لە مەرۇدا پېوىستى بە<sup>1</sup>  
راشەكىرنەن بىت، بە پىچەوانە ئەمە كە لە ئازەن  
جىبەجى دەكرا، ئەمە كە لە تاڭەكاندا بۇ زىاتر  
بەركەمال بۇون وەك وروژىئەرى دلەراوۇنى دەردەكەۋىت،  
دەشى وەك دەرئە نىجامى غەریزە سەرنەكە وتۇوهەكان، ئەمە  
غەریزە سەرنەكە وتۇوانمە كە لە روشىپىرى مەرۆيىدا بەها  
بەرزەكانى لە سەربۇنياد نزاوه حالى بىن. باشە داهىنانى  
ھونەرى چۈن دەبىنى؟.

فرويد: بەرزرىكەنەوە كەدارىكە راستەوخۇ  
بەردو داهىنانمان دەبات، كاتى ئارەزۇھ سىكىيەكان  
لە ژيانى و اقعيىدا رىڭەيان پېندىگىرى، ئەمە و ھىزە  
رېپەوەكەى خۇى دەگۆرۈ و بەردو بىوارە  
پەسەندەكانى كەسايەتى و كۆمەلایەتى لە  
چالاكىيەكى دىكەدا بەكار دەبرىت ئەمە وىش  
ئەفراندىن داهىنانى ھونەرىيە، لېرەدا پەيوەندى لە  
نېوان دوو پالىندا دەبىنرىت، يەكىكىيان پالىنەرى  
بابەتكەيە و ئەمۇت شەرتىيەتە - الشبقي - (شەرت

زاراوهىكە بەكاردەھىنرى لە نووسىينەكانى  
 شىكىردىنەودى دەرۋونى بۆ بەلگە لەسەر ھەلچۈونى  
 سېكىسى و لەزەتى سېكىسى، بەماناى بە كارھىننانى  
 لەزەتى سېكىسى بە ھەرشىيەتكەن لەلايەن تاكەودە،  
 ئەم ناونانە لەناوى "ئىرۇس" دوه وەگىر اوه خواى  
 خۇشەويسىتى لاي گرىكەكان- بىروانە قامووسى  
 دەرۋونناسى - عەبدولقادر تاھىر شەريف چاپى  
 يەكەم ۱۹۸۵- بەغداد ل ۷۰ ) ھەميشە پائىنەرە  
 شەپتىيەكان بە پىلى رەوتى كۆمەللايەتىيەكان  
 ناپەسەندن و بەرەو چەپاندىن دەبرىن، ئىنجا دواتر  
 ئەو چەپاندىن بە ھۆى گۇرپىنى بۆ پائىنەرەيىكى دىكە  
 ((كە لىرددادا داهىننانە)) لە زيانەكانى دور  
 دەكەۋىتەوە.

پ/ كەواتە بە پىلى ئەو بۇچۇونە تۆ ھونەرمەند وەك  
 كەسيكى دەمارگىر تەماشا دەكەيت؟.

فرۇيد: ھونەرمەند لەو واقىعە رازى نىيە و  
 بەرەو دنیاى خەيال ھەنگاو دەنى، بەلام لەگەل  
 كەسى دەمارگىر جىاوازە، چونكە ھونەرمەند دەزانى  
 ج كاتى شەكان لە سەر خۆى دادەخات، واتە كارە  
 ھونەرييەكان و خەون، تىيركىرىنىيەكى خەيالئامىزى

ئارهزووه (شعورييەكان) لە خۇ دەگرىت، جىا لە دەرئەنjamى خەونى (نىېرىگىزى) چونكە مەبەست لېردا وروژانى ئەويترە، ئەو توانايىش بۇ وروزان و رازىكىردىن بەرچاو دەكەۋىت، وەك ئەوهى كە دەورى خودى ئارهزووه لاشعورييەكان لە خۇ بېرىت لەوهش زىاتر وەرگرتنى لەزەقى هەستىيە(حسىيە) لە ئىستاتىكا، ئەوهى شىكىردنەوهى دەرروونى پىسى ھەلەنسى دروستىكىرىنى ئەو پەيوەندىيە ئالوگۇرپەيە كە لە نىوان ژيانى ھونەرمەندو شارەزايى و بەرھەمەكاندا ھەيە، خودى ھونەرمەند پېكەھىيىنى.

پ/ ھاوارا نەگەل ھەمان لۇزىك تۆ منالىيەتى (داڭنىشى)  
بە سروشتى شەرتىيەت لە قەلەم دەدەيت، شەرتىيەت بە فاكتەرىيکى دىيارىكراوى رەفتارى ئەو دەۋمەتىيەت، ئايا سەرنەكەوتلى (ليوناردۇ داڭنىشى) لە پەيوەندىيە سۆزگەرىيى، سىكىسى نەموونەيى، زەردەخەنەي مۇنالىزا، يەكگرتلى مىيىايەتى و نىرايەتى لە تابلوى يۈچەنai مەعمەدانى، ھەرودەن ھەولە سەرەتايىەكانى كە ھەمېشە خۆى بە وىنەكىرىنى روخساري ئاقىرەتى روو بە پېكەنин خەرىيەك دەكىردى، ھەمۇ ئەمانە لاي (داڭنىشى) چ دەگەيەنەتى، ئايىا بە پىسى- دىيدو بۇچۇونى تۆ- بۇ ئەوه دەگەرېتەوە كە داڭنىشى بە مىيىايەتى دايىكىيەوە بەند

بووه، ئەودايىكەي كە هەر لە سەرتاتى ژيانى لىيچىا  
بۇته وە.

فرويىد: (موتر) لە سەر (داڭىشى) دەلى:

ليوناردو دافنىشى (ويىنەي باخوسى ئەپۇلۇي كىشاوه  
كە بە زەردەخەنە نادىارەكەي سەر لىوان و بە قاچە  
لە سەر يەك دانراوه نەرمەكانى و بە چاوه  
سېحرابىيەكانى سەيرمان دەكتات ئەو ويىنەيە  
دەلالەت لە نەيىنېيەكى گۈزەركەر دەكتات كە مەۋ  
ناوېرى بچىتە ناوېيەوە، مەرقۇ دەتوانى لە زۆربەي  
كاتدا ھەولىدا پەيوەندىيەكى لەم جۇرە بە كارە  
سەرتايىيەكانى (ليوناردو) وە بکات، كەسانى نىّو  
تابلوکانى نىيرەمۇوکن، منال و روو بە پىكەنин، بە  
ناسكى دەخەنن، شىۋەشيان لە مىيىنە دەكتات، سەريان  
دانەنواندۇو، بەلكو سەرگەوتۇوانە سەير دەكتەن،  
وەك ئەوهى لە خۆشىيەكى مەزندا بىن و بىانەۋى  
بىشارنەوە، ئەو زەردەخەنە باوو جوانە بەرەو  
نەيىنېيەكەن دەبات كە بەرھەمى خۆشەويسىتىيە،  
رەنگە (ليوناردو) لە رېڭەي ھونەرەوە بىئەۋى  
بەزمىن و بەدبەختى خۆشەويسىتى خۆرى  
بەم جۇرە داپۇشى.

هەرودەها دەبى دلنىاش بىن كە باوک لە  
 گەشەكىدى دەرۈونى سېكىسى لىيوناردو گرنگى خۆى  
 ھەيە، لەوەش زىياتر خودى ئەو گرينجىيە لە كاتى  
 ونبۇونى باوک لە سالەكانى يەكەمىي مەندالىتى  
 (ليوناردو)دا ماناي نىيگەتىف لە خۆ ناگرىت، بەلكو  
 ئامادەيى باوک لە دوا سالەكانى مەندالىتى  
 گرينجىيەكە راستەخۆ ترە، چونكە لەو كاتەدا باوک  
 ناتوانى قەدەغەي بکات(مەندالە و ئارەززوو) دايىكى  
 دەكتات ئارەززوو ئەو دەكتات كە خۆى لە شويىنى  
 باوکى دابنى، لە خەيالى خۆيدا واي داناوه، دواجار  
 بايەخى زيانى خۆى لە سەركەوتى بە سەر  
 باوکدا دەبىنى.

پ/ كاتى تو باسى (داقنىشى) دەكەيت تەنها لايەنە  
 پاسوڭرافييەكە وەردىگرىت، ئەوەش لايەنە داهىنانەكە لە  
 خۆ ناگرىت، چونكە رېيازى شىكىرنەوە دەرۈونى ناتوانى  
 پەي بە سروشتى كارى هونەرى بەرىت؟

فرۆيد: راستە، بەلام پىويستە خالىكى گرينج  
 جىڭىر بکەين ئەویش ئەوەيە كە ھەر ھونەر مەرۇش  
 بەرەو ئارەززوو لاشعورىيەكان دەبات، ئەو بەرھەممە  
 كە دىتە ئاراوش رازىكەرە ياخود ئەو ئارەزۋانە لە  
 پاي كارە ھونەرىيەكان تىئر دەبن بۇ نموونە

(دیستو<sup>فیس</sup> کی) لے رووالہتی کہ سیتیہ سارکہ و تو وہ کانیبیہ و ہونہ مرمندیکی داھینہ ر یا نہ خلافی یا نہ دھماگیر دھکیشی، ؎ و پہ یوہندیبیہ کہ لہ نیوان کو شتنی باوک لہ رومانی (برایانی کاراماڑو) و چارہ نووسی خودی دیستو<sup>فیس</sup> کی دایہ ناشی مرؤ بہ هله تیبگات، خودی ؎ و مہ سہ لہیہ چہندان نووسہ رانی ژیان نامہ نووسی دو و چاری حب پہ سان کردو وہ، بویہ بُو ؎ و پہ یوہندیانہ بہ ناچاری بہ رہو قوتا بخانی شیکردنہ وہی دروونی گہرانہ وہ، فرمانی لہ سیدارہ دانی (دیستو<sup>فیس</sup> کی) یش و دک کہ سیکی سیاسی فرمانیکی نا پڑوا بُو، ؎ و بہ مسو و گردی ؎ و شتہ دہزانی، بہ لام بہ رلہ و سزا یہ کہ شایانی نہ بُو و لہ سہر دھستی باوکی بہ دیلی "قہی سہر" چیزتی، لہ بُری ؎ و دبوا یہ بہ ہوئی هله کردنی لہ بہ رامبہ ر باوکی راستہ قینہ یدا سزا بہ سہر دا بسہ پیترایہ، ؎ و لہ بُری نہ وہ سزا خوی بدا، بہ ہوئی باوکہ راستہ قینہ کہیہ وہ سزا درا۔ پ کہ واتھ تو داھینہ ای ہونہ دی بہ چہ پاندی سیکس و دھماگیری دد بہ ستیہ وہ و گریئی نؤ دیب و دک گریئیہ کی سہ رکی نہ خوشی بہ دھماگیری بہ کان دہ زمیری بت، دان پیانانی (گریئی نؤ دیب) یش دوا جار بُو وہ پر نہ سپیکی نہ رہتی شیکردنہ وہی دروونی و لہ و ریگہ یہ وہ خوی لہ

نه ياره کانی جياکردهوه، هه روهها تُواي داده نیت که  
 گريي نؤديب ترُوكى چالاكىيە سىكسييە کانى مندال لە خۇ  
 دەگرىت، هەرنەويش لە دەرنە نجامدا كاريکى يەكلاكه روه  
 لە چالاكىيە سىكسييە کانى قۇناغى دواتر دەگىرى، هەموو  
 كەسيكىش يەكه مجاڭ دەگاتە نەو نەستىرەيدە و رووپە رۇوە  
 زالبۇونى گريي نؤديب دەبىتەوه، ئەو گرييەي كە بە  
 ناواھرۇك و جەوهەرى دەمارگىرىيى دەزئىدرىت، هەر  
 كەسيكىش لەم بارەدا دووچارى سەرنە كە وتن بېتەوه  
 دەبىتە نىچىرى نەخۇشىيە دەمارگىرىيە کان، دواجار بېيار  
 دەدەيت كە گريي نؤديب لە زىيانى ئىمەدا واپىنەچى دوا  
 حوكى ترسىنەربى، چۈن بەو حوكمانە گەيشتىت؟  
 هەر بەو بۇنە يەشەوه تۇ لە مندالىي خەونت دىووه كە  
 پەيكەريكت بۆ كراوهە لە سەرى نووسراوه (ھەركەسى  
 مەتەلى ئەبوھۇل ھەلبىنى، بە تواناترین پىاوه).

فروپىد: نؤديب پاشا دەكەويتە ژىر پىناسە  
 ترازيدييە کانى چارەنۋوس و دەلىن: كاريگەرى ئەو  
 ترازيديايە لە نىوان خواوەندى بە تواناو ھەولى  
 مەرۆف بۆ دووركەوتىنەوه لە ھەردشە  
 نەفرەتلىكراوهە کانى بە دى دەكەويتەوه، ئەوهى دواجار  
 لە دىمەنلى شانۇكەدا دەردىكەويت ملکەج بۇونە بۆ  
 فرمانە کانى خواوەندو داننانە بە بىيەزى مەرۆف.

كەواتە ئۆديب پاشا ھاوچەرخمانە و دووچارى  
 ھەزانمان دەكت، ھەرودك چۆن گريکەكانى ھەزاند،  
 ئىسستا راھەكارىيەك بۇ ئەمانە لە ئارادا نىيە،  
 جىكەوتە دزايدىيەكانىش ناكەويتە نىوان توانا و  
 ئيرادە مروۋە، بەلكو دەپى نەھىنى ئەو واقىعە لە  
 سروشتى ئەو مادەيەدا دەست لى بىدىن كە ئەو  
 ھاودۈزىيە دەخاتەوە، ئەو پىشىنىيە -ھەر كە لەدايك  
 دەبىن- بە سەرماندا دەپزى، ئەو بانگەشەيەي كە  
 رۈزايە سەرى لەوانە چارەنۇوسى ھەممۇمان بى،  
 كەيەكم چالاکى سىكىسى بەرە دايىك بەرەين،  
 يەكەمین رق و ویرانكردىنىش بەرە باواك بکەينەوە.  
 خەونەكانىشمان ھەر وامان پىدەلى كە ئەفسانەي  
 ئۆديب پاشا لە سربۇونى خەونىكى كۇن و  
 ھەميشهييەوە ھەلقولا وە پېيەستە بەو شىوانە پې  
 ئازاردى كە دەست بە سەر پەيەوندى مندال و باوكدا  
 دەگرى ئەويش لە رىگەي غەریزە سىكىسييە  
 سەرتايىيەكانەوە، ئەوهەش وەك لە دەقە  
 ترازييەيەكەي (سوڭىكلىس)دا دەبىنرىت، كەواتە ئەوە  
 ئاماژىيە بۇ ئەو خەونە كە لە حەقىقەتى كۆمەلى  
 كەسەوە ھەلقولا وە بى ئەوهى ئەو مانايە  
 بگەيەنىت ((چەندان كەس لە خەونەكانىياندا لەگەن

دایکیان راکشاون به لام دواجار واقیع واي لیکردوون  
که پشت گویی بخهن)) ئەمپوش هەرودك ئەوکات  
زۆرانیك ئەو خەونە دەبىن زۆر ئاسايشه که پەی  
بەوە بەرن کە ئەو خەونە كلىلى ترازيدييائى كوشتنى  
باوک لە خۇ دەگرىت.

چىرۇكى ئۆدىب پاشا و دلامدانەوەيەكە لە  
خەياللەوە بۇ ئەو دوو خەونە چەشنئامىزە، هەرودە  
ئەو خەونانەى کە گەنجە پىگەيشتۇوهكان دەبىن  
كۆمەللىك ھەستى بىزارى لەگەللىايە، دەبوايە  
ئەفسانەكە لەناو خۆيدا سلەكىدەوە كەوتە نېۋە  
ئازارى بىگرتايە، به لام سەرچاوهى گۆپىنى ئەمەدە كە  
پاشان دى جارىكى دىكە بەشىۋەيەكى  
لا بەلا وەلەپىيايدا دەچىتەوە، ئامانجىشى ئەمەدە بۇ  
مەبەستى لەھوتى بەكارى بەھىنە.

پ/ھەندىيەك واي دەبىن کە بايەخى (شڪسپير) لە  
نووسىنى ترازيدييادا بۇ ئەو دەگەرىتەوە كە (شڪسپير) لە  
نېوان خۆى و زياندا ھەستى بە بوشايىھەكى قوول كردوو،  
چونكە ئەو زيانەى کە ئەو تىيايدا زىاوە دەسەلەتى  
دەرەبەگايەتى پتەو دەكرد. كەچى تۆ (ھاملىت اى شڪسپير  
ملکەچى ھەمان گىرىي ئۆدىب دەكەيت... ئايا ھۇيەكانى  
دەلەراوکىي ھاملىت لاي تۆ چىيە؟

فرۆيد: ھۆيىهكانى ئەو دلەراوکىيە چىيە، ئەوەيە  
 كە بە وشە دەرنابىدرىت، بۆيە ھەولى بىن زمارە  
 درىزم بۆ راۋەكىدى داوه، لە دىدى (فېلەم مایشىر)  
 ئەسلى ھاملىت (گۆتەيە) ئەو تەرزە لە پىاوان ھەتا  
 ئەمپوش زالىن، ئەوانە چونكە گەشەي عەقلەيان  
 گەشەيەكى زىاد لە پىويستە، بۆيە تواناي كاركىرىنى  
 راستەوخۇيان گىرە. لە دىدىكى دىكە شاعير ويستى  
 وىنەي نەخۆشىكمان نىشان بىدات كە خەرىكە  
 دووجارى "نيوراستانيا" دەبىن، بەلام شانۇنامەكە  
 وامان نىشان دەدات كە ھاملىت زۇر لەوە دوورترە لە  
 وىنەي مەرۆقىكىدا دەركەمۈت كە ھەممۇ توپايانەكى  
 بۆ كاركىرىن لە دەست داوه. ئىيمە دەبىنин دووجار  
 كاردەكتا يەكەميان لە شۇرۇشىكى كتوپر كاتىك لەو  
 گوئىگەرە دەدات كە لەپشتى پەردەدە لەسەر كورسى  
 دانىشىتتەوە، دووجەميان بىن ئەنۋەست و بگەرە  
 فيلىبازىيەوە كاتىك ھەردوو قاچى بۆ مەرگ دەنلىرى  
 كە ئەو خۇى پىلانى بۆ داناوە، لەمەدا ھەممۇ  
 بىئەخلاقىيە زگماكىيەكان نىشان دەدا كە دەشى لە  
 ئەميرىك لە ئەميرەكانى رېنىياسانسىدا ھەبىت.  
 ئايا چى واي لىيەكتا كە بەمچۈرە ھەلۋىست  
 وەرگەرئ و ئەركەكانى تارمايى باوکى بە جى بەھىنى؟

وەلام: جاريکى دىكە لە سروشتى تايىبەتى ئەو  
 ئەركەدا دەبىنин، ھاملىت دەتوانى لەگەن ھەمۇ  
 شتىكدا بىت تا تۆلە لە پىاوه بکاتەوە كە باوکى  
 لاداوه و شوينى ئەوى لاي دايىكى گرتۇتەوە. كەواتە  
 ئەو پىاوهى كە دىتە بەر چاوى دەلالەت لە  
 جىـبـهـجـىـكـرـدـنـىـ ئـارـزـوـوـھـكـانـىـ منـدـالـىـتـىـ ئـەـوـ دـەـكـاتـ،ـ  
 بـەـمـجـۆـرـەـ ئـەـوـىـ لـايـ دـەـبـىـتـەـ تـارـمـايـىـ وـ بـەـرـەـ  
 تـۆـلـەـ سـەـنـدـنـەـوـ پـالـىـ پـىـوـھـ دـەـنـيـتـوـ ئـازـارـدـانـىـ  
 وـىـژـدـانـىـ وـ تـرـسـىـ وـىـژـدـانـىـ بـىـرـ دـەـخـاتـەـوـ بـەـھـىـجـ  
 وـشـەـيـەـكـ چـارـھـسـەـرـ نـاـكـرىـ،ـ هـەـلـەـيـەـكـ بـارـتـەـقـائـىـ  
 سـزـادـانـىـ دـەـوـهـسـتـىـ،ـ مـنـ كـاتـىـكـ ئـەـوـ دـەـلـىـمـ ئـەـوـ  
 دـەـسـتـەـواـزـ شـعـورـىـيـيـهـ تـەـرـجـەـمـەـ دـەـكـەـمـ كـەـتـاـ ئـىـسـتـاـ  
 بـرىـارـەـ لـەـ لـاشـعـورـىـ خـودـىـ پـالـەـوـانـداـ جـىـ بـەـيـنـىـ.  
 ئـەـگـەـرـ هـەـنـدـىـ بـىـانـەـوـىـ ھـامـلىـتـ بـەـ "ـتـوـوشـبـوـ بـەـ  
 ھـىـسـتـىـاـ"ـ بـانـگـ بـكـەـنـ،ـ ھـىـجـ شـتـىـ نـادـۇـزـنـەـوـ.ـ بـۆـيـەـ  
 ھـەـرـ دـەـبـىـ تـەـسـلـىـمـىـ ئـەـوـ دـەـرـئـەـنـجـامـانـەـ بـىـنـ كـەـ لـەـ  
 رـافـەـكـرـدـنـەـكـانـىـ منـھـوـ دـەـرـدـەـچـىـ،ـ ھـەـرـوـھـاـ  
 دـوـورـكـەـوـتـنـەـوـ لـەـ ژـيـانـىـ سـىـكـىـ جـوـانـتـىـنـ پـەـيـوـھـسـتـ  
 بـوـونـىـ ھـامـلىـتـ وـ ئـۆـفـىـلـىـيـاـيـەـ،ـ ئـەـوـ لـەـيـەـكـىـ  
 دـوـورـكـەـوـتـنـەـوـدـەـيـەـيـانـ بـەـرـدـەـوـامـ لـەـ چـارـەـ نـوـوـسـرـاوـەـ،ـ لـەـ  
 سـەـرـەـخـۇـ بـەـ دـىـرـىـزـايـىـ سـالـەـكـانـ لـەـ خـودـىـ شـاعـىـرـ دـاـ

مه حکم ده بیت تاله (تیمون و ئەتینى) بە

چەپۆپەی تەعبیر كەن دەگات.

ئەوهى كە لە هاملىت پەھى پېدەبەين ژيانى دەرەونى (شڪسپير)ە من ئەوه لە كتىبى (جۈرج بىاندىس ۱۶۹۶) تىبىنى دەكەم كە دەلى: شڪسپير ئەو شانۇگەرييە لە كەف و كولى مردىنى باوکييەوە (۱۶۰۱) نۇو سىيۇوه، واتە ئەو كاتەى كە خەم بە تۈونى بە سەرىدا دادەبارى، ئەو كاتەى كە لە ناخى خۆيىدا لە نويوھ بە دوايدا گەرا- بۇمان ھەيە وا گريمانەي ھەستىكىدىنى مندالانەي بەرامبەر باوک بىكەين- ھەرودە ئەو شتائەي كە ناسراوه ئەوهىيە باوکى شڪسپير لە تەمەنیكى كورتدا مىدووه، ناوى (ھامىت) ئى ھەلگەرتۇوه، ئەوهىش لەگەلن ھاملىت يەك دەگەرىتەوە.

پ/ بە پىي ئەو بۇ جۇونەي تۇ (ئۆدىبىاي) (سۇفولىيكس) و (ھاملىت اى) (شڪسپير) و (برايانى كاراما زۇف) اي (دىستۇقىسىكى) دەكەونە زېرىيەك بابەت، ئەو يىش كوشتنى باوکە، پالنەرىش بۇ ئەو كوشتنە بۇ ئافرەت (دايىك) دەگەرىتەوە.

فرۆيد: بە راشكاوبييەوە ھەممو ئەو شتائە بۇ ئەو ترازييىدا يە دەگەرىتەوە كە لە ئەفسانەي يۇنانىيەوە و درگەزىراوە، لمويشدا دەبىنەن كە خودى

پالهوان ئەو تاوانە ئەنجام دەدات، ئەو شتەش يان  
 بونیادى ئەنجامدانى تاوانى گوشتى باوك رەنگە بى  
 شىكىرنەوە تۈزى قورس بکەويتەوە، ترازيديبا  
 يۇنانىيەكە بەرە بەرە لەگەل پاراستنى تاوان بەرەو  
 پېشەوە دەچى، هەروەها بە شىوهەكى ھونەرى لە  
 رىگەى كەوتى پالنەرە لاشعورىيەكانى پالهوان بارى  
 گوزارەكان وەك پىيوىست سوڭ دەبن، كەچى لە  
 راستىدا بە ھۆى نابوودى چارەنۋوس پالهوان بى  
 ئەوهى نيازى ھېبىت تاوانەكە بە ئەنجام دەگەيەنىت،  
 ئەوهش بەرۋالەت دەكەويتە ژيركارىگەرە ئافرمەت،  
 ھەروەها ھۆيەكە بۇ بەخاودنبوونى دايىك، دواى  
 ئەوهى لەو مارەى كە پىيى دەگۇترىت باوك رزگارى  
 دەبىت، بەلام پالهوان دواى لىكدانىھەودى تاوانەكە  
 بەرەو شعور دەگەريتەوە، بى ئەوهى ھەولى بۇ  
 لىبۈوردە خۆى مەيسەر بىات يان بى ئەوهى فرت و  
 فيلىن بۇ ئەو مەسىلە بىدۇزىتەوە تا لە خەمى  
 چارەنۋوس رزگارى بېيت، ئەو ملکەچى تاوانەكە  
 دەبىت و سزايشى بە سەردا دەسەپىنرى، وەك ئەوهى  
 لە ئاستى شعورى تەواودا بېيت، بە پىيى عەقلى ئىيمە  
 ئەوه سەتەمە، ئەگەرجى لە بارى سايكۈلۈزىيەوە  
 راست بېيت. بەلام لە شانۋى ھاملىت نواندىن ئەو

جۇردە راستە و خۇيىيە لە خۇ ناگىرىت، پالەوان خۇى بە تاوانەكە هەلناسى، بەلكو ئەھەدى تاوانەكە ئەنجام دەدا يەكىيى دىكەيە، تاوانەكە بە نىسبەت ئەھە تاوانى كوشتنى باوک ناگەيەنىت.

پالنەرى راستەقىنەي بەربەرەكانى سشىكىسى لەسەر ئافرەت پاشان پىويستى بە سوك كىردن نىيە، ئىيمە گرىيى ئۆدىب لاي پالەوان لە بارىكى پىچەوانەدا دەبىينىن، كاتى دەزانىن كارىگەرى واقىعى لەو تاوانەكە يەكىيى دىكە ئەنجامى دەدا بەر پالەوان دەكەويت. هەر دەبى تۆلە لەو تاوانە بىرىتەوە، بەلام بە (شىوهىيەكى سەير) خۇى بە پەككەوتە دىتە بەر چاوا، وەك دەزانىن ئەھەد بۇ ھەستىكەن بە تاوان دەگەرىتەوە، بەو مانايەش ھەستىكەن بە تاوان بە رىگەيەكدا دەروا كە تەواو لەگەل پرۇسەكانى دەماگىرىيى يەك دەگرنەوەو بىتوانايى ئەنجامدان لە خۇ دەگرن، لىيرەدا پالەوان هەر وەك تاكىكى بەرز ھەست بە تاوان دەكەت، ئەھەد بە بەلكەكانەوە بەندە، هەر وەك چۆن رقى لە خۇى دەبىتەوە بە ھەمان شىوهش رقى لە ئەوانىدىكە دەبىتەوە، بەلام (برايانى كاراما زۆف) لەو ئاسىتەدا نىيە بەلكو ھەنگاوىكى دوورتر دەھاوايىزى، ھەرودەلەويشدا

تاوانه‌که به دهستی مرؤوفیکی دیکه ئەنجام دهدریت،  
بەلام ئەو کەسەی تر بە کەسە کۆزراوه‌کەوە  
پەیوەستە وەك پەیوهندى مندالى كە (دیمترى) بە  
خۇ يەوه دەبەستىتەوە، پالنەرى بەرانبەرگىي سىكىسى  
بە راشكاوانە لە کەسەکەي دیکە دانى پېدادەنرئى كە  
ئەۋىش بىرای پالەوانە، لىيرەدا دىستۆفيسيكى دانى  
بەوەدا ناوه كە بارى نەخۆشىيەكەي (فىن) يان  
دەمارگىرييەكەي هوى ئەنجامدانى كوشتنى باولك لە  
خۇ دەگرىت.

پ/ باشە با لىيرەدا بەرەو بابەتىكى دیکە بچىن، بۇ  
بەشىكى تر ئەۋىش ئافرەتە، ئايى رات بەرامبەر ئافرەت  
چىيە؟.

فرويىد: لە ميانى خەرىك بۇونمان بە<sup>1</sup>  
شىكردنەوەدى دەرروونى بۇم دەركەوتۈوە كە ئافرەتان  
لە كاتى مندالىدا بە شىوهەكى بەرفراءان دووقارى  
ئازاردان بۇونەتەمود(بەھۆى ھەلەيەك كە ئەوان  
ئەنجامىييان نەداوه) وەك بابەتىك دەست بەسەر  
جەستەياندا گىراوه، وەك ئافرەت چاويان لىدەكلىت  
كە ھەممىشە كەج دەخەنەوە لە برى ئەۋى كور  
بەخەنەوە.

## پ / ئەی خۆشەویستى؟

**فرؤید:** لە نیوان ژیانى خۆشەویستى ئىمەو  
 پىش ئىمە (كۈنەكان) جىاوازى ھەيە، ئەويش بەو  
 حەقىقەتەوە بەندە كە كۈنەكان بە خودى غەریزەوە  
 پەيوەست دەكات، بەلام ئىمە گرىنگى بە بابەت  
 دەدەين، كۈنەكان غەریزە مەزىن دەكەن، ئەوان  
 ھەموو بابەتىك لە پىناو غەریزەدا بچۇك دەكەنەوە،  
 بەلام ئىمە چالاكييە غەریزىيەكان لە خودى خۆى  
 بچۇك دەكەينەوە، لەم بوارددا ئەمۇدى كە بە نەمرى  
 ماوەتەوە ئەو تىۋەرەيە كە (ئەفلاطون) لە سەر زارى  
 (ئەرسوتاتالىس) لە كىتىبى (المادبة) دايىناوه، ئەو تىۋەرە  
 چارەسەرى ئەسلى غەریزە سىكىسى دەكات، نەك  
 ھەر ھىندەش بەلكو ئىشكالىيەتە كانىش ئەوانەى كە  
 پەيوەندىيان بە بابەتكەوە ھەيە دەخاتە روو دەلىت:  
 سروشتى مرۆڤى رەسەن وەك ئىستا نەبۇو، بەلكو  
 تەواو لەگەل ئىستا جىابۇو، پىشان خەلک دابەشى  
 سى جۇر دەكرا نەوەك دوو جۇر كە وەك ئىستا  
 ھەيە، ئەو سى جۇرەش پىكھاتبۇو لە رەگەزى نىرۇ  
 مى و رەگەزى سىيەم لە تىكەلمەيەك لە خەسلەتەكانى  
 نىرۇ مى پىكھاتبۇو، لەم خەلقىنەدە بەرايىدا ھەموو  
 شتىك دووانەيى بۇون، لە ھەر يەكىك چوار دەست و

چوار پیو دوو رو خسارو دوو ئەندامی زاوزى...  
 هەبوو، تا ئەو کاتەی کە (زیوس) برياري دا ئەو  
 خەلقنديه دابەشى دوو بهش بكريت، ئىنجا ئەوهى  
 دواي ئەو دابەشكىرنە روويدا ئەوه بۇو ھەر بەشىك  
 لەو دوو بەشە حەزى لە بەشەكەي دىكە دەكىد،  
 ئەگەر بە يەكتىر بگەيشتانە بە توندى باسکيان لە  
 يەكتىر وەردەھينا وەك ئەوهى ھەولى يەكتىرنەوه  
 بەدن، ئەو دەسلەمانەيە درىزەي دەكىشاو بەمچۈرە  
 دەمانەوه تا بە هيمنى لە بىرسان دەمردن، چۈنكە  
 ھەر بەشە و بە تەواوى ھەممۇ بەشەكانى ئەويديكەي  
 لە باوهش دەگرت).

ليرەدا بۆمان دەردەكەويت کە خۆشەويىستى وەك  
 غەریزەي ژيان ھەر لە سەرتاتى ژيانەوه كارى خۆى  
 كردووه، پاشان بەرامبەر ئەو غەریزەيە غەریزەي  
 مەردن دەركەوتۇوو، لەممەشەوه مەتەلەكانى ژيانمان بۇ  
 رۇون دەبىتەوه، بەمچۈرە ھەر لە سەرتاتى  
 خەلىقەتەوه دواي ئەو دوو غەریزەيە كەوتۇوين.

پ/ بە پىيى غەریزەي ژيان و مەردن ليرەدا زانايىكى  
 ئەلمانى بە ناوى (وايزمان؟ 1824-1914) تىورىكى ھېيە  
 تىيايدا ھەولى داوه راڭەكارىيەكى با يولۇزيانە پىشكەش  
 بىكەت، تۆش بەۋازانا با يولۇزىيە سەرسامىيەت، ئەۋازانا

ئەلمانىيە مادە زىنندووه كانى دابەشى دوو لايەن كردووه،  
 لايەن فانى و لايەن نەمر، لايەن فانى لە  
 بەرتەسکىردىنى واتادا جەستە دەگەيەنىت، بەلام  
 خانەكانى زاوزى نەمرى لە خۆدەگىن و لە دەرفەتى لە باردا  
 تاكىكى نۇئى دروست دەكەن، يان بە دەستەوازىيەكى دىكە  
 خۆي بە جەستەيەكى نۇئى دادەپوشى. (وايزمان) جياكارى  
 لە نىوان ئەو لايەنە كردووه كە ليى دەنۋوسرى مەدن  
 ئەويش جەستەيە بەلام ئەوەى لە تىيۇرى (غەريزە) تۇ  
 دايە دوو جۇرت لە يەكتەر جىا كردوتتۇھە ئەوېش غەريزە  
 زيان كە غەريزە سىكسى لە خۆدەگىت لەكەل غەريزە  
 مەدن، ئايىا ئەوەى تۇ پىشكەشى دەكەيت ئەلتەرناتىفيكى  
 ديناميكى تىيۇرى (وايزمان) ؟

فرۆيد: بەلى راستە، بەلام ئەوەى لەو بارەوە  
 گەيشتۇتە ئىمە رىگەيەكى جياوازە لەوەى كە  
 (وايزمان) دەربارە گىرەوگىفتى مەدن ھەلىگەرتووه.  
 (وايزمان) تەنها بە نىسبەت بۇونەوەرە خانە  
 زۆرەكانەو جياوازى لە نىوان جەستەي فانى و  
 خانەي زاوزىدا دەكەت، بەلام لە بۇونەوەرە تاك  
 خانەكەندا، ئەوانەي خانەي جەستەيى زاوزىيان تاكە  
 ھىچ جياوازىيەك نادۆزىتەوە جىايان ناكاتەوە،  
 (وايزمان) واي بۇ دەچى كە بۇونەوەرە تاك خانەكەن  
 بە هىزەوە نەمرىن، مەدن تەنها لە بۇونەوەرە خانە

زۆرەکانەوە بە دیاردەکەویت، یان مردنى سروشتى  
بە چەمکى (وايزمان) تەنھا بە گيانەوەرە بالاکانەوە  
پەيودستە، بەم واتايە مردن شتىك بۇوه لە<sup>١</sup>  
چاخەكانى دوايىدا بۇونەوەران پىيان زانىيىووه.

پ/ تۆ دەمارگىرىي زۆرلىكىردن (قەھرى) وەك ئايىنىكى  
شىواو تەماشا دەكەيت، ئەگەر ئايىن بە دەمارگىرىي قەھرى  
بىزمىردىرىت ئايىا بە و مانايە تۈبروات بە ئايىن نىيە؟  
فرۆيد: ئىمە هەولمان داوه شوينى لە مىژزوى  
پەرسەندىنى مەرۆفايەتى بۇ ئايىن دىيارى بىكەين، بۇ  
ئەوەى نەمرى لە خۇ بېرىت، بە و پىيەش ھاوشانى  
نەخۆشى دەرروونى دەكەويتەوە كە مەرۆڤى شارستانى  
ھەر دەبىن لىي گوزھر بىكت، ئەويش بە پىي ئەو  
گەشە سەندىنى كە لە مندالىيەوە تا تەمەنلى  
پىيگەيشتن دەيىرى، شىكىردىنەوە دەرروونى دىدى  
ئايىن بۇ گەردۇون(كەون) رەتەكاتەوە و بە كەمزانى  
پەككەوتەيى مندالى پەيوهستى كەردووە، ھەرۋەك  
ناوەرۆكى مانەوەشى بە ئارەزووە پېداويسىتىيەكانى  
مندالىيەوە پەيوهست كەردووە، ئەو ئارەزووەش تا  
تەمەنلى پىيگەيشتن درېز دەبىتەوە، ئەوەش ھەرگىز  
بەتاڭ كەرنى ئايىن ناگەيەنىت، بەلكو ئەوەى بە

نیسبەت زانیارىيەكانى ئىمە گرىنگە ئەوهىھ كە ئىمە  
دڙى ئايىن نىين، تەنها ئەو كاتە نەبىت كە  
ئەسلهكەي بۇ خوا دەگەرىننەوە.

پ/ ئەگەر مىزۇوى سەھەرلەدانى غەریزە ئىيان و مردن-  
لە بۇچۇونى تو- بۇ ئۇ ساتەوەختە بگەرىتەوە كە ئىيان لە  
توبى مادەيەكى مردوودا فۇي پىادەكىرى، ئايا مىزۇوى  
سەرەلەدانى ئايىن لە كويىوھ دەست پىدەكت؟.

فرۇيد: ئەو ويناكىردىنە سەرتايىيانەي گەردۇون و  
گەرانەوە بۇ ئىرادەي مادە بى گىانەكان لە واقيعى  
دەرۋونىيىدا بە بىرلەپەكى زىدەرۈيانە تەماشى  
دەكريت، پەرنىسيپى (توانى رەھاى فيكەركان) كە  
رۆلى خۇى لە بنەماي سىحر دەبىنېت من خال بە  
خال لەگەل دەمارگىرىي زۇرلىكىردىن بەراوردم  
كەردىون و دەركەتۈوھ كە زۆربەي پىگە  
سەرتايىيەكانى ئىيانى دەرۋونى تاكو ئىستاش لەو  
شىوانە سەيرەدایە، بەلام ئەوهى بە زۆر بەلائى  
تەوتەمييەتدا رامدەكىشى - يەكەم شىوازى سىستەمى  
كۆمەلایەتى خىلە سەرتايىيەكانە ئەو شىوازە  
سەرتايىيەسىستەمى كۆمەلایەتى كە لەگەل ئايىنى  
سادەدا يەك دەگرىتەوە و بە تۈوندى كۆنترۇلى  
ھەندى لە قەددەغە كراوەكان دەكتا، لەو سىستەمەدا

بوونهودری پیرۆز همیشه ئەو گیانله به رانەن  
 کە خیل وابانگەشەی دەکات کە لە خۆی کەوتۇتەو،  
 زۆر بەلگە ھەمە سەلاندۇویەتى کە ھەممۇ رەگەزىك  
 لەرەگەزەكان پالەی بالاترى ھەرچىيەك بىن بە  
 مسوگەرى بە قۇناغى تەۋەمیەت تىپەريووه، خالى  
 سەرەتاي من بىرىتى بۇو لەو بەرامبەر كىيە دىارەدى  
 نىوان ھەردوو ئەو مەسىھەلەيەى كە تەۋەمیەت  
 قەدەغەى كەردوون، واتە (حەرامكىرىنى گۆشتى  
 تەۋەم و قەدەغە كەردنى ھەممۇ بە يەكگەيشتنىكى  
 سىكسى لەگەل ھەر ئافرەتىكى خۇدى ھۆزەكەى  
 تەۋەم) رەگەزى گىرى نۇدىب (كۆشتى باوک و  
 تەماشاڭىرىنى دايىك وەك ژنى خۆى) لىرەدا ھىيندە  
 نەماوە كەبرىارى ئەمە بىدم كۆشتى باوک ناواكى  
 تەۋەمیەتەو خالى سەرەتايە لە دروست بوونى  
 ئايىن.

پ/ با لە سىاسەت بىدوين ((فەلەم رايىش)) يەكىك بۇو  
 لەھاوارى نزىكە كانى تۇ، ئەو كاتە لە كۆمەلەي  
 شىكىرنەوەي قىيەننا سالى ۱۹۲۰ ئەندام بۇو، بەلام دواتر  
 بەھۆى سىاسى لېكىدابران، چۈنكە (رايىش) ئەندامى حزبى  
 شىوعى نەمسا بۇو، پاشان ئەندامى حزبى شىوعى ئەلمانى  
 بۇو، بەلام لە بەرئەوەي بەدەزى شۇرش لە قەلمىيان دا

بىريارى دەركىدىن يان دەركىد، ئاييا بىزۇتنەوە شىيىركەنەوە  
 دەرروونى ھەلويىتىكى سىياسى دىيارىكراوى ھەبوو، ھەربە و  
 بۇنىشەوە (براون) بە يەكىك لە راۋىيڭە رانى بورۇزاپىتى  
 قېيەننا نە قەلەمت دەدا، لە و كاتەشدا بۇو كە (رايش) بە  
 شورشىكىرۇ رەخنەگىرى نە خلاقى بورۇزاپىتى پىناسە  
 دەكىد، لە سەررۇلى سىكىس لە زىيانى مەرۇق و گەشە كەرنى  
 كۆمەللاپىتى لەگەل تۆ بە شىوه يەكى گاشتى تەبا بۇو، تۆ  
 غەریزىدە سىكىسى بە و دەسەلەتە بىرسىيەتى تاك و كۆ  
 دەچۈينى، زۆر جارانىش مېزۇوو گەلان بە خوشە و يىستى  
 زاوزىوە بەند دەكەيت، (رايش) ھۆي جەنگى گەورە  
 جىهانى بۇزىانى تىر نەكراوى سىكىسى قەيىسى رو  
 ئەرسەتكەراتەكان دەگەراندەوە ...

فرويىد: لىيرە پىيوىستە سى پرسىيار وەلام  
 بىدەمەوە، رايىش و سىكىس و ماركىس، ئەمەوە دەربارە  
 سىكىس لە سەررۇھە قىسەي لىكرا پەيەندى بە  
 بۆچۈونى منھەوە ھەيە، نەيارەكائىم دواى كۆتساپى  
 جەنگى گەورە لە سالى ۱۹۱۸ رايانگە ياند كە  
 رووداوهكاني جەنگىييان بە بەلگەي يەكلاكەرەوە  
 ذكۈلىكىدن لە شىيىركەنەوە دەرروونىيەوە خستە بەر  
 چاواو دەيىانگۇوت: دەمارگىرى جەنگ سەلاندى كە  
 فاكتەرە سىكىسىيەكان وەك پىيوىست لە شىوانى  
 دەمارگىرىي كەم ناكەنەوە سەرگەوتتىيان لەم

بارهوه کرج و کاله. چونکه له لایه‌ک هیج که‌س  
نه‌یتوانی شیکردن‌هه‌ویده‌کی ته‌واو بُو حالت‌هه‌کانی  
دهمارگیری جه‌نگ بداته دهست و نه‌یانتوانی  
تایبه‌تمه‌ندی پالن‌هه‌ردکان بناسن، له‌و نه‌زانی‌یه‌شوه  
هیج دهرئه‌نجامی‌کیان به دهست نه‌هینا.

به‌لام به نیسبه‌ت (رایش) من به‌ریوه‌بهری  
نووسینی گؤفاری نیوده‌وله‌تی شیکردن‌هه‌ویده‌کی دهروونی  
بووم، لیکولینه‌ویده‌کم له رایش و درگرت، به‌لام  
خوی زوّر دوودل بوو له بلاو کردن‌هه‌ویده‌کی، له‌به‌رئه‌وه  
به ناوی گؤفاره‌که‌وه ئه‌م چه‌ند دیره‌مان له به‌رایی  
نووسینه‌که‌یدا نووسی (لیره‌دا دۆخیکی تایبه‌تی  
هه‌یه وا له په‌خشکار دهکات که سه‌رنجی خوینه‌ر بو  
خالیک رابکیشی که زوّر جار خوی به‌دهسته‌وه ده‌دات،  
ئه‌و لاپه‌ریده له دووتوبی پابه‌ستبوونی به  
شیکردن‌هه‌ویده‌کی دهروونی ئازادی‌یه‌کی ته‌واو به  
نووسه‌ره‌کانی دهدا که بیرو را تایبه‌تی‌یه‌کانی خویان  
رابگه‌یه‌نن، بى ئه‌وه‌یه ئه‌و گؤفاره له ناوه‌رۆکی  
بابه‌تله‌کان به‌ر پرسیار بیت، به‌لام به نیسبه‌ت ئه‌و  
بابه‌تله‌ی دکتۆر (رایش) ئیمه دهمانه‌وه‌ی خوینه‌ران  
ئاگدار بکه‌ینه‌وه که‌وا نووسه‌ری ئه‌م وتاره ئه‌ندامی  
حزبی به‌لشه‌فییه هه‌رودک ئیس‌تاش ده‌زانری که

به لشـهـفـيـيـهـكـانـ سـنـوـورـبـهـنـدـيـيـاـنـ خـسـتـوـتـهـ سـهـرـ  
ليـكـولـينـهـوـهـ زـانـسـتـيـيـهـكـانـ هـهـرـوـهـكـ پـيـشـتـرـ كـهـنـيـسـهـ پـيـ  
هـهـلـدـهـسـاـ)).

به لام به نيسبهت ماركسسيهت ههندى مهسهله که  
له تيورى ماركسدا ههيه و له گهلى بوجونى من نامۇ  
دهکه ويته وەك دەلين: گەشەكردنى شىوهكانى  
كۆمەلگە دەكەويته ڦير ياسايى سروشتىيەوە، ئەو  
گۆرانكارىييانە كە چىنه كۆمەلايەتىيەكەن لە خۇ  
دەگرىيت دەرئەنجامى پرۆسەى جەدللى و لۇزىكىيە کە  
له ناوهوهى چىنهكەنەوە دىتە دى، ماركسىيەكەن  
دەيانەويت چىنهكەن لە كۆمەلگەدا بەرەو  
ملمانىيەكى مىزۈويى بەرن، ئەو ملمانىيە هەر  
له مىزۈوهە لە نىوان ھۆزە جۇر بە جۈرەكانەوە  
سەرى هەلداوه، ئەو ھۆزانەش حياوازىيەكى زۇر كەم  
نەبى لە نیوانىيائاندا نېيە، بە بوجونى من  
حياوازىيە كۆمەلايەتىيەكەن حياوازى بىنەرتى نىوان  
ھۆزەكانە ياخود نىوان وەچەكانە، به لام ئەوهى کە  
سەركەوتن بۇ فاكتەرى دەرەونى دەگەرينىتەوە برى  
ئەو شەرانگىزىيە قەبە كراوهىيە كە لە ئەسىلى  
دەرەوندىا، يان يەكگەرتووپى نىوان تاكەكانى ھۆزە،  
ھەرودەها فاكتەرى مادى وەك چەك باشتى

رایدەپەرینیت، ئەگەر لە ئاستىكدا كۆمەلە ھۆزىكى  
جياواز بە يەكەوە بىزىن سەركەم تووەكان بە مەزن و  
دۆراوهەكان بە خوين رىز لە قەلەم دەدەن، ھەموو  
ئەوانەش ئامازە بە ياسايى سروشتى يان پېشكەوتىنى  
فيكىرى ناكەن.

لە لايەكى دىكە دەبىن دان بە كارىگەرى ئەمۇ  
مرۆفە دابنېيىن كە لە هيىزەكانى سروشت دەرباز  
بۇوە كەوتۇتە نىو كارىگەرى پەيوەندىيە  
كۆمەلايەتىيەكانەمە، ھەرودە دۆزىنەمە  
زانستىيەكانىشيان قەبە كردووە وايان ليكردووە كە  
لە دېزى يەكتىر بەكارىان بەھىن. دۆزىنەمە كانزاو  
برۇنىز و ئاسن ھەندى لە سەدەكانى ژىارىي و  
رىكوبىكىيەكەي ويران كرد، لە واقىعدا واياوە كە  
بارووتو چەكە ئاگەر پېزىنەكان سوارچاڭى ژىرەو  
ژوور كردوو بە سەر چىنى ئەرۋەستۈكرا تىدا زال بۇو،  
بەر لەھەدى (روس) شەر بەرۈزىنى سەتمى روسى لە  
ناو بىرد، چونكە چارەنۇوسى ڏن و ڙنخوازى نىوان  
خىزانە دەسەلادارە ئەوروبىيەكانىش نەيانتوانى  
نەوهىيەك لە قەيسەر بەخەنە وە كە لە بەرامبەر ھىزى  
تەقىنەمە(دیناميك) خۆى رابگرىت.

پ/ هەندى كەس تىيۇرەكانى تۆبە دەشىپىنى لە قەلەم  
دەدەن، بەلگە شمان بۇئە وە كىتىپە كەتە (ئايىندە وەھم)  
ئايا فەلسەفەي (نىتشە و شوبۇنهاوەر) كارىگە رىيان  
بەسەرتە وەھم يە؟

فرۆيد: ھاوريكىيەكى گەورە لە نيوان فەلسەفەي  
(شوبۇنهاوەر) و شىكىرىدە وە دەرروونىيىدا ھەيە و  
ناكىرى پشت گۈي بخريت، بەلام من (شوبۇنهاوەر) م لەم  
دوايىيەدا خويىندۇتە وە كەچى (نىچە) ئەم  
فەيلە سووفەي كە بۈچۈون و پېشىپىنىيە كانى يە كىجار  
سەرس— وورھينەرانەن لەگەن داهىناز—ەكانى  
شىكىرىدە وە دەرروونىيىدا تەبا دىنە وە، ھەر لە بەر  
ھەمان ھۆش ماۋەيەكى زۆر خۇم لىيى بە دور  
دەگرت.

پ/ ئايا بروات بە ژمارە سىحرىيە كان ھەيە؟.

فرۆيد: بۇ نموونە

پ/ حەوت، حەكىيمە كان حەوتى، كەنيسە كانى ئاسىيا  
حەوتى، ئەو شەوانەي كە نەتە وەي (عادى) تىا لە ناواچۇو  
حەوت بۇو، ئاھورامەزدا كە زەرادەشت باسى دەكات و تۆپىي  
سەرسامى حەوت خەسلەتى ھەبۇو: روناکى و عەقلى باش و  
ھەق و سولتان و لە خواتىرسان و چاڭە و نەمرى....

راسپاردادکانی که نیسه حه وتن : گویگرتنى رۆژانى  
 یەکشەمە و جەزئەکان، دانپیانان بەھەنەکان ئەگەرسالى  
 جاريکيش بى، ودرگرتنى قوربانى ئەگەرچى لە جەزنى  
 هەلسانەوهش بىن، چاكەخوازى، دووركەوتىھەو لە<sup>1</sup>  
 خراپە... سەمەردەکانى دنيا حه وتن، چاكەکان حه وتن،  
 چراكانى كۆمۈدىيىخواوهند، ئەو چرايانەي رابەرايەتى  
 رزگار بۇونى خەلک دەكەن حه وتن، مۇرى سليمان حه وتن  
 سەرىيەبۇو، لەلايەن ھۆزى (بونىرۇ) دابونەريتى پەيرەو  
 دەكري بۇ تۆزۈر بە گريينگ دەكەويتىھەو-ئەويش لە  
 هەلبىزاردەن سالانەي پاشاي ساختە لە ھۆزىكى  
 دىيارىكراودا يەكىك دەسىنىشان دەكەن و واى دادەنин كە ئەو  
 كەسە شوينى كەسىتى پاشاي كۆچكەردوو پرەدەكتەوە،  
 بۇيەش رىگەي پېددەدن لەگەل خىيزانى پاشاي كۆچكەردوو  
 لە ھەمان پەرسىنەي كە پاشاي لى نىزراوه لەگەلى جوت  
 بىن، پاشان دواي ئەوهى حه وتن رۆژان دەسەلات دەگرىتە  
 دەست دەيكۈژن، ھەروەها مانگا بى نمودەكان و خاكە  
 باشەكان، حه وتن، لە كىتىبى راڭەي خەونەكان-مانگاكان  
 حه وتن، ئەو خاكەي كە حه وتن مانگاكانە خوارد وەك  
 رەمزى : بە ئەلتەرناتىقى حه وتن سان بىرسىتى دادەنرىت،  
 ھەروەها ھەرىيەك لە خواوهندەكان و پاشاكان حه وتن  
 رۆحىيان ھەيە. سفرى روئىيا بىرمان دەخاتەوە كە خوا لە  
 رۆزى ھەلسانەوه كىتىبى چارەنۇوس دەكاتەوە حه وتن مۇرى  
 لى دەدا ...

فروید: جگه له حهوت مور من هیچ په یوهندیم  
به ڦماره حهوتھو نییه، مۆرھکانیش ئهمانه: من و  
جوٽزو ٿانجُون و ٿابراهم و رانکو ساکس و فرنترزی.  
همر یهک له مانهش به ردیکی شوینهواره کام  
کردوونه ته دیاری تا مۆرھکه لی دروست بکه،  
ئهودش رهمزی په یوهست بوونه به بزوتنھو  
شیکردنھو وھی دھروونی.

پ / من له گهل تؤدام که په یوهندیت به ڦماره حهوتھو  
نییه، به لام په یوهندی توبه ڦماره یهکی دیکه سیحری که  
ئه ویش سییه چییه؟ چونکه لیردا سیانییهک له  
تیوره که تدا دھبینریت.

فروید: چون؟  
پ / ئه گه ر بکریت له گه لمدا بیزمیریت.. تؤکه سیتی  
مرؤٺ دابهشی سی بهش ده که یت: ئیگو، ئید، سوپه ر  
ئیگو (ردنگه ئه وش په یوهندی به خواوندو کورو روھی  
پیروزوه هه بیت) عه قلیش له تیوری تؤدا بو سی بهش  
دابهش ده کریت: شعور، پیش شعور، لاشعور، ناوچه حه زه  
بزوینه کانی له شیش سییه: ددم، کوم، ئه ندامی زاوزی، ( )  
به و بونه یه وہ له بہ رئه وھی جگه ره بہ ددم ده گیری، تؤ  
ده یخه یته دوو تویی حه زه بزوینی ده مییه وھ، یان چونکه  
سوته کی له پاش جی ده مینی به حه زه بزوینی کومی

دایدەنییت، هەرودەلە بەرشیوەکەشى بە ئەندامى زاوزى لەقەلەمی دەدەیت) قۇناغى گەشەکردنى سېكسى سېيە: قۇناغى پىش زاوزى، قۇناغى كېپۈون، قۇناغى زاوزى. گىرىي نۇدىب سى حالەتى ھەيە: نىگەتىش، پۆزەتىش، سەرەۋىزىر. هەرودەلە پەيرەوو چاوتەنگو سەرسەخت سى خەسلەتى بە يەكەوە دىك و پىكى كەسىتىيەن، پالنەرەكان سى جۇرىيان ھەيە: سادىيەت، مازوشىيەت، نىرگۈزىيەت، ئاييا ژمارەكان بۇونە چەند؟

فرؤىيد: بۇونە حەوت.

پ/ باشە من راڭەکردنى ئەوەم ناوى، بەلام ھەندى تىيۆرەكەى تو واوهىسى دەكەن وەك ئەوەي مالىك بىنلىي نۇوسرابى (ھەركەسنى دىتە ژۇورەو بە ھەموو لۇزىكى جى بېيلى) واتە پیوانە زانستىيەكان لەگەن شىكىردنەوە دەرروونى يەك ناگىنەوە، پاشان شىكىردنەوە دەرروونى زانستى نىيە، بەلكو تىكەلەيەكە لە شىمانەيى بە جۇرىك فۇرمەلە كراوه كە بۇ ھەندىيەك ماقۇل بکەۋىتەوە... ئاييا راي تو چىيە؟

فرؤىيد: وادىارە ناحەزەكانم شىكىردنەوە دەرروونى بە دەرئەنجامى ورىنەو خەيالەكانم دادەنин، سوورن لە سەر ئەوە بىرۇا بە كارى درىز خايەن و بەردەوام و بىن لايەن نەھىيەن، كەمن پىسى گەيشتۈوم وەك ئەوە كە شىكىردنەوە دەرروونى

کاری بهودا نهبن به تیبینی و ئەزمۇونەكانى خۆى  
دەستیان بگرى، بى ئەوهى بەو تاقىكىردنەوەدەدا بچىن  
رەتى دەكەنەوە، بەلام ئەوانىدىكە ئەوانەى كە كەمتر  
بروايان بەو بەلگانە ھەپە لە بەرگرى كردىدا فيله  
كۆنەكان دەبىنەوە، مەبەستم ئەوهى كە تىۋەركە لە  
ريگەمى مىكىرۋىس كۆب رەتەكەنەوە، تاكو دور  
بەكەنەوە لە دىدەى كە نكۈلى لى دەكەن.

#### پ / بەلام نەكارەكانتا دەليي :

(رەنگە هەندىكتان پرسىيار لە بارەي راستى كارەكانت  
بىكەن، وەلەمى من ئەوهى كە بۇ خۇم ئەوهندە لييان رازى  
نىيم، ناشەمەوى بروام پېكەن، بە دەستەوازەيەكى باشتى  
من رادەي بروابۇونى خۇم نازانم ) .

فرۇيد: لەگەل ئەوهش من كە سەيرى كارە  
جىبەجى كراوهەكانت دەكەم خۇم وادەبىنە كە زۆر  
دەرگام كردۇتەوە، زۆر لايەنم خستۇتە بەر چاو  
لەوانەش ھەندى شتى داھاتتو، ج زۆر ج كەم  
ئەگەرچى ھەموو شتەكانت بىر ناكەويتەوە بەلام تکام  
وايە كە بە گشتى رىگەمى پېشىكەوتى مەعرىفەم بۇ  
مرۆڤايدەتى بىرىپىن.  
\* سوپاس ئىستا ھەولددەم بە كۆتاينى ئەوشتانە بگەم.

## گفتوگوکردن له سهربنهماكاني تيورى فرويد

گفتوگوکهمان له باره‌ي تيورى فرويد له سهربنهماكاني و هستاوه ئەوانىش:

۱- عەقل و كەسيتى.

۲- گرىيى نۇدېب.

۳- سىكىس.

### عەقل و كەسيتى

فرۆيد عەقل و كەسيتى دەكتات بە سى بەشەود:  
 شعور، پىش شعور، لاشعور، لاشعور كۆگاى هەممو ئەو  
 پالنەرە سەرەتكىيانەيە كە فرۆيد پىي باشە بە  
 لاشعور ناو زىدى بکات وەك برسىتى، تىنويتى،  
 سىكس، يان وزەى سىكسى(لبىدۇ).

بەلام لە دوا دەست پىداھىنانەوهى تىۋەرەكەيدا  
 غەريزە دابەشى دوو پۆلى سەرەكى دەكتات ئەمۇيش  
 (ئىرۇس و ساناتۇس)ە، وشەى ئىرۇس (خواوندى  
 خۆشەويىsti لاي گرىكەكان) بۇ ئامازە كەردنى هەممو  
 شىوهكانى خەباتى مەرۆف لە پىناو زىاندا بە كار  
 دەبرىت، بەلام ساناتۇس (خواوندى مەردن لاي  
 گرىكەكان) نوينەرايەتى غەرېزە مەرگ دەكتات،  
 هەممو پالنەرە شەرانگىز و تىكىدەرەكان دەگرىتەوه.  
 شعور ئەو بەشەيە لە عەقل كە گەشە دەكاو  
 پىشىدەكەۋى تا خزمەت بە پەيۈندىيەكانى تاك و  
 واقىعى بابەتى (دنياى دەرەوە) پىشكەش بکات،  
 ھەروەها نوينەرايەتى پىش شعورىش دەكتات، واتە  
 ئەو (پانتايىيە) كە دەكەويىتە نىوان لاشعورو

یادگارییه کانی له خو گرتووه، ئهو یادگارییانه دهشى  
به ئاسانى له رىگەی شعورهود به بىر خۆمانىدا  
بەھىنەنەوە، بەلام یادگارییه چەسپاوه کانى لاشعور به  
ئاسانى ناکرى بە بىر خۆمانى بەھىنەنەوە، ھەندى  
جارىش بىر ھىنەنەوە مەحال دەبى.

بەلام كەسيتى له سى بەش پىكەتتۇوه ئەوانىش:  
ئىد، ئىگۇ، سوپەر ئىگۇ، فرۆيد گريمانەي ئەوه  
دهکات كە ئىگۇ كۆنترين بەشە و ھەممو شتە به  
میرات بۇماوه کانى ھەر لە مندالىيەوه تاكو  
ساتەوه خى ئىستا لەخو ھەلگرتى، بەردەۋام وەك  
لەمپەرىك روو بەررووى غەريزە به میرات بۇماوه  
تىكەلاوه کان دەۋەستى.

(ئىد) تەودەتى وجودى تاك دىيارى دەکات،  
پەنسىيىبى چىزبىش حوكمى بە سەردا دەکات،  
ئامانجىشى تىيرىكىدى غەریزە کانە لە رىگەي  
پرۆسەي عەقلىيەوه كە ملکەچى ياساو لۆزىك نەبى،  
ھەرودەها بەھا و ئامانجىش لاي گرىنگ نىيە. ئەو  
بەشە لە كەسيتى دەلالەت لە حەقىقەتى واقىعى  
دەرروونى دەکات و لە سەر ھەمان بىناغەش بونىاد  
نراوه. پالنەرى داواكانە و عاشقى چىزە، بە درېڭىزى  
ژيان پارىزگارى لە مندالىتى خۆى دەکات، مندالىكى

بهناز، نادیار که به ناسانی ناتوانی که شف بکری،  
کوگای وزه دهروونیه کانه ئهو وزانهی که له  
تیرکردنی بنهمای غه ریزه کانی ژیان و مردن به کار  
دهینبری.

بهلام ئیگو ئهو لاینه نهی که سیتیه که له  
دەرەوە تويىلە چىنى (ئىد) گەشە دەکات و خۆى  
له گەل وەرگرتەن و ناردنی وروزىنەرەكان دەگونجىنى.  
ئیگو وەك جىبەجىكەرىك دەكەۋىتە نىوان  
دنىاى دەرەوە ناوەوە، واتە (ئىد) بە پىپەنلىقى  
واقىع، واتە ئەوەي کە هەيءە، كارەكانى خۆى  
رادەپەرينىت، بهلام وەك ئاشكرايە مەرۆڤ ھەر تەنها  
بە دواى چىزدا ناگەريت بەلكو بە سنۇورى ئەو  
واقىعەوە بەندە کە له ھەر ساتەوەختىكدا  
دەيدۈزىتەوە، بۆيە پىويسەتە كارە بە پەلەو  
راستەخۆكانى خۆى دواباختا لە پىناو چىزىكى دىكە  
کە بايەخى زياترە، ھەروەھا ئەگەر مەرۆڤ بىھەۋىت  
بە دواى چىزدا بگەريت پىويسە واقىعى بىت.

ئەگەر داواكانى (ئىد) له گەل واقىعىدا نەگونجى  
ئیگو بە چەپاندىيان ھەلدەسى، واتە وەزىفەي  
سەرەكى ئیگو (بەرگىردنە له كارو كەسىتى و  
له گەل دەرەوبەر دەيگۈنچىنى، كېشە نىوان

بوونهودره زيندووهکان و واقيع، يان پيداويستييه

نهيارهکاني بوونهودري زيندوو چارهسر دهكات).

بهلام سوپهه ئيگۇ ئهو بەشەيە لە كەسيتى كە  
نويئەرايەتى لايەنە ئەخلاقى و داوهرىيەكاني مرۆف  
دهكات و به چاو ديرىكىرىنى (ئيگۇ) ھەلدەسى،  
ھەروەها فرمانى پىدەكتات و راستى دەكتاتەوه، وەك  
باوک ھەرەشەي سزادانى دەكتات.

سوپهه ئيگۇ نويئەرايەتى ترادىسييۇن و نۆرم و  
نمۇونەي بالاىي كۆمەللايەتىيەكان دەكتات، وەك چۆن  
لە باوكانەوه بۇ مندالەكان دەگۈزۈرەتەوه، بەو  
مانايىش (سوپهه ئيگۇ) دەشن بە پارەيىھەكى دوو ديو  
بچويىنرى كە روېھەكىيان ويژدانە و روومەكە دېكەش  
منى بالاىي، ئەوهەش بە سروشتى سزاو راستىيەوه  
بەندە كە ئاراستەي منداڭ دەكرى، ھەروەها  
وەزىفەكانى منى بالا بە داپلۆسىنى ئەو مەيلانەوه  
دياري دەكريت كە لەگەل كۆمەلگە ناگونجى،  
سەرەرايى جياوازىيەكان لە كۆمەلگايەكەوه بۇ  
كۆمەلگەيەكى دېكە، بهلام ھەزە سىكىسىيە  
شهرانگىزەكان دەگرىتەوه.

منى بالا سەرەرايى بارو دۇخ و تواناكان كەچى لە  
پىناو گۆرىنى ئامانجە واقيعييەكان بۇ ئامانجى بالا

به ثاراسته‌ی گهران به دواى که‌مالا له ریگه  
 فشاردوه به ردوم ههولی گورینی (ئیگو) دهداش.  
 فرؤید واى دهبنى كه ئيدو منى بالا سه‌ره‌ای  
 جياوازىيە سه‌ره‌كىيە كانيان كەچى لە شتىكدا  
 به‌شدارن ئەويش دهسەلاتى رابردوده.  
 (ئيد) نوينه‌رايەتى دهسەلاتى به ميرات بۆماوه  
 دهكات و منى بالاش نوينه‌رايەتى ئەو دهسەلاتە  
 دهكات كە لە خەلكەوه بۇ تاك ماوەتەوه.  
 به‌لام (ئیگو) لە كارهساتە سروشتى و  
 نەخۆشىيە كاندا هەميشە به پىى شاره‌زايى و  
 تايىبەتمەندىتى تاك هەلسوكەوت دهكات.

### بايەخى ئەو تىورە:

چەمکى (ئيد، ئیگو، سوپەر ئیگو) كۆمه‌لە  
 چەمكىكى سه‌ره‌كى و يەكلاكەرەدون لە تىورى  
 شىكردنەوهى دەرۋونىدا. ئەو پىكھاتەيە به بناغە و  
 گريڭرتىرين ئامانجى شىكردنەوهى دەرونى  
 دەزميريت، بهو مانايەش رەفتار لاي فرؤيد لە  
 پالنەرىكى لاشعورييەوهەلدەقولى، ئەو پىكھاتەيە،  
 يان ئەو دابەش‌بەندىيەي فرؤيد لە نەخۆشىيە  
 دەمارگىرييە كاندا بايەخى تايىبەتى خۆيان هەيە،

چونکه حاله‌تی چاره‌سنه رکردن له شیکردن‌وهی  
دوروونیدا خوی بۆ به هیز کردن و قولکردن‌وهی  
(ئیگو) تەرخان دەکات، وەک ئاشکراشە (ئیگو)  
نوينه‌رایه‌تى كردنی مرۆڤ لە خۇ دەگرىت.

### گريي ئۆديب

گريي ئۆديب ئەو ھەلويىستەيە كە مندال لە<sup>1</sup>  
ماوهى مندالىتى كە لەگەن دايىك و باوكى دەزى وەك  
دەرئەنجامىكى يەكلاكراوه ئاراستەيان دەکات. لە  
ماوهى نزىكەي (5) سالىدا مندالى (كور) عەشقى  
دايىكى دەبىت، حەز دەکات لە رووى جەستەيەوە  
بيکاته مالى خوی، ئەۋىش لە رىگەي ئەو بىنин و  
مەزنەكىرنە سەرتايىانە ژيانى سىكسە كە  
لەگەلیدا درىز دەبىت، ھەر لە كاتەشدا رقى لە  
باوكى دەبىتەوە چونكە پېيوايە لە سەر دايىكى  
رقەبەرایه‌تى دەکات، لە دەرئەنجامدا ئەو  
گريي (خەساندىن) ناو دەبىت، گريي خەساندىن  
دەلالەت لە ترسى مندالى نيرىيىنە دەکات بەرامبەر  
باوك، بەوهى كە ئەگەر حەزى سىكسى بەرامبەر

دايىكى بنويىنى باوگى بە برينى ئەندامى چووڭ سزاي  
دەدات.

كاتىك كە مندال دەكەويتە قۇناغى ئۆدىب  
ھەميشە يارى بە ئەندامى چووڭى خۇي دەكتا، لە  
ھەمان كاتىشدا خەيال دەيباتەوه، ھەروەھا لەگەل  
دايىكىدا بە ھەندى لەو كارانە ھەلدەسى كە ئەندامى  
چووڭى تىيا بە كار دەھىنى، بەلام دواجار لە ئەنجامى  
ھەرھەشە ليكردى بە خەساندىن دووچارى شۇك  
دەبىت.

ئەو حالەتە لە كچدا بە پىچەوانە دەكەويتەوه،  
چونكە كج مەيلى بە لاي باوکىدا دەچى و لە دايىكى  
دوور دەكەويتەوه، چونكە ئەويش لەگەلىدا بەشدارى  
باوگى دەكتا، جا چونكە كج ئەندامى نيرىيىنەي  
نييە بؤيە سروشتى دايىكى وەردەگرىتە و بە دواى  
باوگى دەكەويت، ئەوهش بە گرىي (ئەلكترا) ناو  
دەبرىت.

### **بايەخى ئەو تىيۇرە:**

فرۆيد دۆزىنەوهى گرىي ئۆدىب وەك بەخشىيىكى  
مەزن تەماشا دەكتا و بە دۆزىنەوهى ئۆتۈمبىل و  
كارەباي دەچوينى، لە دوايىن بەرھەمەكانىدا دەلى:

(نهگهر شیکردنەوە دەرروونى ھەر تەنھا بتوانى  
شانازى بە دۆزىنەوە گریى ئۆدیبەوە، بکات ئەوە  
خودى ئەو دۆزىنەوە يە مافى ئەوە پىددەرى كە  
وەك بە نرختىين شتىك كە رەگەزى مەرۆف بە  
دەستى هينا بىت سەير بکريت).

ھەروەھا فرۆيد واي دەبىنى كە گریى ئۆدیب لە  
ژيانى ئىمەدا دواجار بە ترس مەحکومە. گریى  
ئۆدیب وەك جەوهەرى دەمارگىرىي بىيارى لەسەر  
دەدرىيت، وەك دەردىكەويت داننان بە گریى ئۆدیبدا  
پەنسىبىكى سەرەكىيە و شىكىردنەوە دەرروونى لە  
نەيارەكانى جىا دەكتەمەوە.

### سيكس

فرۆيد لە سىكسدا ئەوانە دەبىنى:

۱- ژيانى سىكسى لە تەمەنى بالقىيەوە دەست  
پىناكات، بەلكو راستەخۆ دواي لە دايىبوونەوە بە  
ئاشكرا دەردىكەويت.

۲- ژيانى سىكسى بەو دەورانەدا تىيدەپەرىت:

۱.۲: قۇناغى دەمى كە ھەر لە دايىبوونەوە تا  
سالى يەكەمى تەمەن دەخايەنىت، لەم قۇناغەدا دەم  
بە يەكەم شوبىنى لەش دادەنرىت كە مندال چىزلى

**دەست دەگەويت، بەمچۈرە لىوهكان دەبىتە**

سەرچاوهى وەدەستەپىنانى چىز.

**٢-٢: قۆناغى كۆمى تا سالى سىيەمى تەمەنى**  
**مندال بەردەوام دەبىت، لەویدا تەئىكىد لە سەر**  
**دەرداوهكان دەكريت، مندال لە وروژاندى ئەم**  
**شويىنە چىز دەبىنى، ياخود لە كاتى رىزگار بۇون لە**  
**دەرداوهكان چىز وەدەست دەھىنى، بەمچۈرە كۆم بە**  
**شويىنى شەرتىيەتى دوووم دواى دەم لە قەلەم**  
**دەدرىيت((زۆر لە خەسلەتەكانى دىكە رەگەكانىييان بۇ**  
**كۆم دەگەريتەوە)).**

**٣-٢: قۆناغى چۈوك لە سالى چوارەمى تەمەنى**  
**مندال، يان لە نىوان سالانى سىيەم و پىنجەمدا**  
**دەست پېيدەكت، لەویدا مندال بايەخ بە دۆزىنەوە**  
**حىاوازىيە سىكسىيەكان دەدات، بە تايىەتى ئەندامى**  
**چۈوك. لەم قۆناغەدا مندال پەيوەندىيەكى**  
**كۆمەلايەتى و سۆزگەرانە لەگەل دايىك و باوکى**  
**دروست دەكت (رەنگە رىگە دەركەوتى گرىي**  
**ئۆدىب لەم قۆناغەدا بىسازى و گەشه بكاو ئالۆز بى).**

**٤-٢: قۆناغى زاۋى دواى بالق بۇون لە تەمەنى**  
**نزيكە دوانزە سالىيدا دەست پېيدەكت (لەم**  
**قۆناغەدا خۆگۈنچانىكى سىكسى بە ديار دەگەويت و**

رۆلەکانی خۆی بە باشی دەبىنى) هەروەھا غەریزە  
 سیکسییەکان بەرھو ئامانجە بايۆلۈزییەکانی خۆیان  
 هەنگاو دەنین، لەم قۇناغەدا هەندى لە گۆرانکارىي  
 بەرەتى روو دەدات، لەوانەش خود بە گەرانەوهى  
 كۆمەلى بارگەى دەرەونى لبىدۇي پېشىوو ھەلدسى و  
 هەندىيکى دىكە لەو بارگە دەرەونىيە لبىدۇيىيە بۆ  
 وەزىفەى سیکسی لە شىيەدەرى كەنەنەردارى  
 ئامادەباشىيانەوه، يان كۆمەك كردن رىكەدەخاتەوه،  
 لە تىر كەنەنەردارى يان كۆمەك كردن رىكەدەخاتەوه،  
 چىئەر دەگەويت دروست دەبىت، هەروەھا هەندى لە  
 حەزەکانى دىكە ناوجەى دەرەون دەرەگەويت، يان  
 بە ھۆي سەركوت كردن، يان بە ھۆي چەپاندن، يان  
 لە شىيەدە بالا كردن و گۆرىنلى ئامانجى  
 حەزەکانيان، لىيرەدا ماواھى كېپوون (كمون)  
 ((ماواھىيەكە دەگەويتە نیوان قۇناغى پېشىكەش كەنەنەردارى  
 ورۇزىنەرەكان و وەلامدانەوه)) دەگەويتە نیوان  
 قۇناغى چووکى و قۇناغى زاۋىي، لەو ماواھىيەدا حەزە  
 سیکسیيەکان لازىو كېپ دەبن.

٣- خەسلەتى كەسيتى لەو سى قۇناغەى سەرەوەى  
 گەشەى سیكسى دىتە بەرھەم، كەسيتى مەرۋە  
 پېگەيىشتۇو ھەميشە بە گەشەى سیكسىيەوه خۆى

بهند دهکات، گهشه‌ی سیکسی له قوناغی شیر  
پیدانه‌وه دهست پیده‌کات، ودک چون هویه‌کانی  
شیوانی که‌سیتی بو ماوهی یه‌که‌می ژیانی تاک  
دهگریته‌وه.

٤- ژیانی سیکسی و‌زیفه‌ی تایبه‌تی خوی له  
ریگه‌ی چیزه‌وه دهست دهکه‌ویت که ههندی ناوچه‌ی  
لهش دهگریته‌وه، دواجار ئه‌وه و‌زیفانه بو  
خرمه‌تکردنی و‌زیفه‌ی زاویه دهست به کار دهبن،  
واته لیره‌دا مانا سیکسی‌یه‌کان دوو جوون (زاویه) و  
(سیکس) واته سیکس کومه‌لیک کردار له خو دهگری  
که هیج پهیوه‌ندی به زاویوه نییه.

٥- غه‌ریزه‌ی سیکسی ملکه‌چکه‌رانه‌یه و دهست به  
سهر تاک و کوّدا دهگری، زورچار میژووی گه‌لیک له  
سهر حه‌زه زاویه‌یه‌کانی سه‌رۆکه‌کانیان دهه‌ستنی.

### بايه‌خى ئهو تيوره

له شـیکردنـهـوهـی دهـروـونـیـیدـا سـیـکـسـ تـیـورـیـکـیـ  
گـرـینـگـهـ وـئـامـانـجـیـ دـیـارـیـکـراـوـیـ سـایـکـلـلـوـزـیـ کـهـسـیـتـیـ لـهـ  
خـوـ دـهـگـرـیـتـ، هـمـرـوـهـاـ پـیـشـنـیـارـ کـرـدـنـیـکـیـ  
نـاوـهـکـیـانـهـیـ لـهـ چـوـنـیـتـیـ وـدـدـهـسـتـهـنـیـانـیـ تـهـرـزـیـ  
رـهـقـتـارـیـ ئـارـهـزـوـوـکـراـوـ، تـوـانـاـیـ کـهـمـکـرـدـنـهـوهـیـ ئـهـوـ

شیوانانه‌ش دەخاتە رwoo کە لە ئەنجامى جىيگىر بۇون  
 (بىرىكى نەگۆر) دىتە ئاراوه، واتە ئەو بىرھى كە بە<sup>1</sup>  
 بابەتى خۆشەويسىتىيەكى دىيارىكراوهە بەندە،  
 ئەويش لە رىگەي شىكىرنەوهە دەروننىيەوهە  
 چارھسەر دەكربىت،

ئەو تىۋىرە تەئكيد لەوە دەكاتەوهە كە پىنج سالى  
 تەمەنلى مەندىل ئەو قۇناغە يەكلاكەرەوەيە كە تاك  
 لە كاتى گەورە بۇونىدا دىيارى دەكات، تىۋىرەكە ئاماژە  
 بە كەسىتى ئاسايى (گونجاو لەگەل دابو نەرىتى  
 كۆمەل)، دەمارگىرىي، جياوازىيە رۇشنىيرىيەكان،  
 سىكسى نائاسايى... دەكات، ھەممۇو ئەوانەش بۇ  
 گەشەي ژيانى سىكسى لە سالەكانى يەكەمى تەمەن،  
 دەگەرىتەوهە.

### دەرئە نجامى كۆتايى

بەرجەستە كەردىنى پانتايى فەلسەفى لاي ھەر  
 بىريارىك بە بەدواچۇونى بەرھەمە كانىيە وە دىيارى  
 دەكىرى (ئارنسەت جۆنر) ھاورييى نزىكى (فرۆيد)  
 دەلى: فرۆيد لە كۆتايى ھەفتاكانى سەددە نۆزىدەمدا  
 لە ماواھى خويىندىنە وەك قوتابى لە (فيەننا)  
 بەردەۋام ئاماھە كۈرو گفتۇگۇ فەلسەفيەكانى  
 (برىنتانق) دەبۇو، ھەرودەلە سالى (١٨٨٩) و لە ماواھى  
 راژەسى رېبازىيەدا ھەولىدا لە رىگەى وەرگىيرانى  
 ھەندى لە وتارەكانى (ستيوارت مل) بۇ ئەلمانى  
 كەمن پارە وەددەست بەھىنى، واپىدەچىن فرۆيد  
 كەوتىپىتە ژىر كارىگەرى ئەو وتارانە وە بۇيە  
 ((فەلسەفە كۆمەللايەتى فرۆيد بە فەلسەفە  
 ستىوارت مل دادەنин)) ھەرودەلە دىارە  
 وېچۈونىك لە نيوان چەمكەكانى فەلسەفە فرۆيدو  
 شوبنهاوەردا ھەيە، بۇ نەموونە چەمكى لاشعور كە لاي  
 فرۆيد كۆگاى وزە سەرتايىيە نامە عقولەكانە،  
 ھاورييەكە بە تىپۇرى ئىرادەي نائاگاى شوبنهاوەرە،  
 ھەرودەلە فيكىرە مىردن كە دىيدو بۇچۇونىكى

شوبنهاودرییه ودک تاکه چاره‌سه‌ریاک بۆ وجودی  
مرؤیی خراوەتە رwoo، لای فروید له غەریزەی مردن  
دەنگدانەوەی ھەیە، ھەر ئەو فیکرەیەش رەشبىنى  
فروید بۆ ژیارى دەخاتە رwoo، ودک له کتىبى (قلق في  
الحضارة) دەردەکەويت.

ئەکەر ئەوانە دەلالەت له چوارچیوه گشتىيەكەی  
فەلسەفەی فیکرى فروید بکەن، ودک دیارە له  
کۆتاپىيەكانى سەدەن نۆزدەمدا ئەو ماودىيەی کە  
فیکرى فرویدى تىا هاتە دامەزراندىن دوو فەلسەفە  
باو بۇون، فەلسەفەی پۆزەتىفيزم لە فەرەنسا و  
قوتابخانەی پراگماتى لە ئىنگلتەرە، ھەلويسى  
فەلسەفەی پۆزەتىفيزم دەکەويتە نیوان مادىيەت و  
میسالىيەت، واتە ودک فیکريکى بىلايمەن خۆى  
دەنوينى و به لايەوە وەزىفەي زانست وەسف كردنە  
نەك راڤە كردن، مىتۈدى لىكۆلەنەوەش لای ئەوان  
دەبىن پشت بهو مەعرىفەيە بېبەستى كە له رىگەي  
شارەزايىيەوە Empirical لقولاوه نەك  
ئەزمۇون Empirical.

بازنەي (فېەننا) دوا قۇناغى قوتابخانەي  
پۆزەتىفي بوو، ئەو قوتابخانەيە له سېيەكانى سەدەن  
بىستەمدا ((له بوارى فەلسەفە و شىكىرنەوەي

**دەرەوونى و زانستى دەرەوونىدا وەزىيەتىكى**  
 لۆزىكخوازانە لە گەلە كەدىن)) بەلام قوتاچانە  
 پراڭماتىزم كە لە پۆزەتىفېزىم نزىك بۇو (جىرىمى  
 بىنتام) لە ئىنگلتەرە تەعبىرى لى دەكىرد،  
 پىيوابۇوجىژو ئازار دوو دەسەلاتن كە سروشت بە  
 سەر مەرۆقىدا سەپاندووه، ھەر ئەو دوو دەسەلاتشە  
 كەردى مەرۆق دەسىنىشان دەكات و سەنور بۇ كارەكانى  
 دەكىشى، وەك دەبىنин لەوە كە پېشکەشمان كرد  
 كارىگەرلى ئەو دوو فەلسەفە يە لە فيكىرى فرۇيىدا بە<sup>١</sup>  
 ئاشكرا دىارە.

(ئىزىنك) واي دەبىنلى كە ئەوەي لە رووي  
 زانستىيەوە بە تىيۇرى فرۇيىدەوە پەيوەستە ئەوەيە  
 كە شىكىرنەوە دەرەوونى زانست نىيە، ھەرۇمە  
 (ماركس) يش لەگەل (ئىزىنك) دا يەكەنگەرىتەوە  
 پىيوابىھ كە شىكىرنەوە دەرەوونى پىوانە  
 زانستىيەكانى بە سەردا جى بە جى ناكىرى، زۆربەي  
 پىكەتەكانىشى ساكارەو راستگۈ و جىگىر بۇونى تىا  
 بەدى ناكىرى.<sup>٢</sup>

(فەردىل) دەرىيدەخات كە تىيۇرى شىكىرنەوە  
 دەرەوونى ناشى راستى دەربارە بگۇتىرىت، ناشكىرى بە  
 چەوت سەير بىرى، ئەوەي دەيەي و رەخنە لە تىيۇرى

شیکردنەوە دەرەونى بگرى پیویستە ئەو تیۆرە  
ببىنى، ئەگەر شوبىنىكى دىيارىكراوى رەونى نەبى كە  
لەوپۇھ بلى كامە بنەماكانىيەتى و كامە  
تیۆریزەكىردنەكائىيەتى، پەيوەندى نیوان بنەماكان و  
تیۆریزەكىردنەكان لە تیۆرى فرۆيد كامەيە، چۆن  
قسەى لى دەكات؟.

ھەروەھا زۆربەى رەخنەگرانى شیکردنەوە  
دەرەونى پېيانوايە كە (بەمیرات بۇماوە و پىگەيشتن)  
لای فرۆيد زىاد لە كىشى خۆى پىدراؤھ، بەلام  
كەمترى بە خەسلەتكانى كەسيتى بەخشىووه، لە  
لايمى دىكە ئارەزووی شەھوەت و ويرانكارانە  
دەخاتە پال منداڭ، ھەروەك گەشەمى سىكى  
نمۇونەيى و ھەنگاونان بەرەو ھەرامكراودكان دەخاتە  
پال ھەموو مەۋەقىيەت و رەفتارى مەۋەق لە سەر بەنمائى  
پالنەرە سىكىسىيەكان لىكىدداتەوە. ئەوەش بە برواي  
ئىمە بۇ كەمكىردنەوە دىاردى دەرەونى  
دەگەرىتەوە كە بە شىوازى حەتمىيەتى مىكانيكى  
لىكىداوەتەوە، لە دابەشكەرنى كەسيتىدا (ئىد، ئىگۇ،  
سوپەر ئىگۇ) بە دىيار دەكەۋىت، ئەوەش رىك وەك  
ئەو دىتەوە كە (سوپەر ئىگۇ و ئىد) دوو لوولەك بن و  
بۇرىيەك بە يەكىان بەند بکات و لە ناودراسى

بۆرییەکه زمانهیەک هەبى کاتىك كە هيزيكى  
ناهاوسەنگ لە دوو لولەكەوە دروست دەبىن بۆریيەکە  
(واتە ئىگۇ) شىوانى بە سەر دادى، كاتىكىش فشارەكە  
لە سەر ئىدو سوپەرئىگۇ ھاوسەنگ دەبىن، لەو كاتەدا  
كەسەكە بە ھۆى ھاوسەنگى هيزەوە بە سەر  
ھەلوىستى دەررونىدا زال دەبىت.

ئەوهى كە فرۆيدى گەياندە ئەو جۆرە لە  
فيكىركدنەوە داروينىيەت و بايۆلۈزىيا بۇو، كە لە سەر  
دەستى ھەندى لە مامۆستا بەناوبانگەكانى زانكۆى  
(فيەننا) خويند بۇوى، ھەروەھا رىبازى مىكانىكى  
(ھلمۇھلتىز) و وەسفىرىنى فەلسەفەمى پۇزەتىفى  
لۇزىكخواز، فەلسەفەسى تىيورات مل كە وجودى  
كۆمەللايەتى لە تاكىكى سەربەخۆدا دەبىنېت، كە ھەر  
يەكىك بۇ سوودى تايىبەتى خۆى ھاتووە، كارىگەرى  
خۆيان ھەبووە، تەنكىد كردىن لە لايەنى بايۆلۈزى و  
ليكدانەوە رەفتارى مەرۆف لە تويى ياساكانى  
بايۆلۈزى بە نەنگى بەنەرتىيانەت تىيۇرى فرۆيدىيەت  
لە قەلەم دەدرىت.

ھەندىكى دىكە لە رەخنەكان ئەو  
تافىكىركدنەوانەتى كە فرۆيد بۇ چەسپاندىنى راستى  
گەريمانەكانى ئەنجامى داوه بە ترسنال لە قەلەم

داددن، چونکه تیبینیه کانی له بارو دۆخیکی ناریکدا  
بە جى هىنناوه، واتە ئەو شتانەی كە نەخۆش و ئەو  
دەيلى، ئەو كردانەی كە لە ساتە وەختى  
چارھەرگىردن ئەنجام دراون بۇ كار كردن تۆمارى  
نەكىدوون، بەلكو ھاتووه كارى لە سەر ئەو  
يادگارىيانە كىدووه كە دواي چەند كاتژمیرىك لە  
سەردانى نەخۆشەكان و چارھەرگىردىدا تۆمارى  
كىدوون.

ھەندىكى دىكە دەلىن فرۆيد ھەممۇ ئەو شتانەي  
نەخۆش دەيگۈت وەك خۇى وەرىدەگىتن بى ئەوەي  
ھەولى ھەلبىزاردىيان بىدات و بە شىوھىك لە  
شىوھىكان لە دەرەوە بىيانسىھلىنى، فرۆيد ئەو بەيانە  
گومانلىكراوانە كە لە رووى زانستىيەوە ھەزارن، وەك  
بەلگەي دەرئەنجامى كارەكانى دەيانخاتە روو، بۆيە  
زۆر لە رەخنهگاران پېيانوايە كە كىتبەكانى فرۆيد  
ھەر تەنها دەرئەنجامى بىرگىردنەوە كانى خودى  
فرۆيد لە خۇ دەگرن، ھەرودە ئەو چەمکانە كە  
فرۆيدىن، ناشى بۇ تاقىكىردىنەوە و تىبىنیيەكان  
كۈرتىيەن بىكەينەوە، ھەممۇ و شەكانىشى كويىرانە دىنە  
بەر چاوو پشت بە رىساى زانستى نابەستن، ھەرودەك  
ھىچ جۆرە پەيوەندىيەكى چەندايەتى ناخاتە روو،

سەرەرای ئەوهى تواناى پېشىبىنى كردن و جى بە جى  
كىرىدى گەيمانەكانى لە رووى سروشتى مەرۋەقانەدا  
كورتى دىنى.

ھەرودەھا ھەندى زانىياتى دەرەونى فرۆيد بە  
زانىيەكى دەرەونى مەزن دادەنин و بەشدارىيەكانى لە  
زانستى دەرەونىيدا بەرز دەچۈين، بەلام لەگەن  
ئەوهىشدا ((ناكىرى تىۋىرى شىيەرەنەوهى دەرەونى  
لەبارەھى كەسىتى بە رىك و پىكى سەير بکەين))  
ئەگەرچى فرۆيد ((يەكەم كەسە كە تىۋىرىكى دىنامى  
تا رادەيەك بەربلاو لە رووى ھەلسەنگاندى  
كەسىتىيەوهە ھىنابىتە ئاراوه)). ((تىۋەرەكە  
ئاسۇيەكى نۇى و تىرەنەنلىك بۇ كۆمەلىك ھەقىقەتى  
پەيومىست بە دەرەونى مەرۋى كە تا ئەمۇ كاتە نادىار  
بۇو خستە روو)).

فرۆيد بىن ئەوهى ودك تىكىدەرىيەك تەماشى  
بکەين. زانىيەكە لە بوارەكانى دىكەھى ودك ھەردەوو  
بوارى سەرەكى ھونەر و ئەمە ھەولانە بۇ  
ھاوگۇنچاندى فرۆپىدىيەت و ماركسىيەت خستىيە روو،  
كارىگەرە خۇى ھەبۇو، ھەندى لە رۆشنىبرانى  
ئەوروبَا لە ((ھاوگۇنچاندىن)) اى شىيەرەنەوهى  
دەرەونىيدا توانىيەكى رادىكاليانەيان دۆزىوەتەوه،

ههرودها دهیین فروید ((له پرهنسیپه فلسه‌فییه  
سیاسی و سیکسیبیه رادیکاله‌کهی ههولی داوه  
روشنبری چهسپا و هوشیار بکاته‌وه))

(هربت مارکوژه) له پیش ههموویانه‌وه ههولی  
داوه که (مادیه‌تی مارکسی و میتافیزیکای فرویدی)  
له کتبی (ئیرۆس و ژیاری‌سالی ۱۹۵۰) و دواتر له  
(مرؤفی تاک رههندسالی ۱۹۶۴) بهیه‌که‌وه کو  
بکاته‌وه، ههرودها له لیکچه‌ره چاپکراوه‌کهی که له  
ژیر ناویشانی شیکردنده‌وه دهروونی و سیاسه‌ته  
سالی ۱۹۶۸ ههولیداوه له نیوانی چهمه‌که‌کانی  
مارکسیه‌ت و فرویدیه‌تدا هاونجانی دروست  
بکات.

(فرؤم) که پیوایه سه‌رمایه‌داری له  
پیشکه‌وتنه‌کانی خویدا مرؤفیکی بهره‌هم هیناوه که  
مه‌حکومه به زانینی که‌متین فرت‌وفیل، مرؤفیکی  
ترساو، نیگه‌ران، سه‌رگه‌ردا، ته‌نیا، ... کو‌مه‌لگه‌ی  
خورئاوه له باریکه‌وه بهره‌و باریکی دیکه ده‌گورئ  
به‌لام بى ئهودی ئه و مرؤفه بتوانی به شیوه‌یه‌کی  
پوزه‌تیفانه پرؤسیسه‌ی ئازادیه‌کانی خوی بکات،  
به‌لکو بهره‌و شیوه نیگه‌تیفه‌کهی ئازادی ده‌چی، یان  
هه‌لاتن له ئازادی، ههرودها ههولیداوه که دووباره

له‌زیر روشنایی کتیبه سه‌رتاییه کانی له‌باره  
مارکس‌وه چاو به تیروانینه کانی فروید درباره  
مرؤفدا بگیریته ود.

له‌م باره‌وه (ئۆسبۇرن) هەندى له‌و کتیبانه‌ی  
بلا او كردۇت‌وه، گرنگترینیان (مارکس و  
فرؤید) (مارکسییه‌ت و شیکردن‌وه دەروننى) كە له  
پېش‌کييەكەيدا ئاماژه بـوه كراوه كە ((پەيامى  
سەرەكى ئـه و كتىبە له‌و دەندا خـۆى دەبىنـى كە  
تىۈرەكانى فرۇيىدەت و مارکسیيەت ھەولى جـۇراو  
جـۇر بـۇ گـەيشتن بـە ناسىنى سروشتى مـەۋـەتلىقـى  
ددەن، ئـمـو ھـەـۋـلـانـەـشـبـىـنـ كـەـمـوـ كـورـتـىـنـ وـ يـەـكـىـكـ  
ئـەـوـيـدىـكـەـ تـەـواـوـ دـەـكـاتـ)).

له ولاته سوسىالىيىستەكاندا مارکسیيەكان واي  
دەبىنـى كە چـەـمـكـەـكـانـىـ شـىـكـرـدـنـوـهـ دـەـرـوـونـىـ  
پـەـيـوـدـنـىـيـيـهـ نـاـوـهـكـىـيـهـكـانـىـ نـىـوـانـ تـاـكـ وـ ژـىـنـگـەـ  
كـۆـمـەـلـاـيـەـتـىـانـ شـىـوـانـدـوـوـهـ،ـ پـەـرـۆـسـەـ مـىـزـوـوـيـيـهـكـانـىـشـ  
بـەـ زـەـمـانـىـ سـەـرـەـرـۆـيـانـ وـ سـۆـزـگـەـرـىـ لـىـكـدـەـنـهـوـهـ،ـ  
ھـەـرـوـھـاـ ئـهـ وـ فـرـۇـيـدـيـيـانـىـ كـەـ ھـەـوـلـىـانـدـاـوـھـ لـەـ نـىـوـانـ  
مارـکـسـيـيـهـتـ وـ فـرـۇـيـدـيـيـهـتـ ھـاـوـگـونـجـانـىـ بـسـازـىـنـ بـەـوـهـىـ  
كـەـ سـىـسـتـەـمـىـ سـەـرـمـاـيـەـدارـىـ كـۆـمـەـلـگـەـيـەـكـىـ نـەـخـۆـشـىـ  
بـەـرـھـەـمـەـيـنـاـوـهـ،ـ بـۇـ ئـهـوـھـ پـەـشـ بـەـ پـالـنـەـرـ نـائـاـگـايـيـهـ

چهپینراوهکان دهبهستن، ههروههک بزوتنهوهی لاوان و  
ههموو کرده کومهلاهتیهکان ودک کیشهیهکی  
ناوهکی که دهکهویته دنیای ((ناعهقلانی)) یهوه، ودک  
شورشی سیکسی لیکیددهنهوه، ههموو ئهوانه  
دلالمت لهوه دهکمن که فرویده نوبیهکان بى ئهوهی  
گورانی بهسەر کیشهی سەرمایەداریدا بھینن دەیخەنە  
دواوه.

لە بواری هونهريشدا فروید واى دهبینى ((هونه  
تهنها پانتاييەکه لە ژيارى ئىستانماندا پاريزگارى لە  
توانى رەھا فيكىر بکات، تهنها لە هونهەردا مرۇف  
دهکهويته ژير پانھرە لاشعورييەکان تا دەرئەنجامى  
لە هاوشىيە تىركىدنى ئارەزۈوهکانى بەرھەم  
بھينى)).

وا گریمانە دەكري کە فروید بتوانى وەك باوکىك  
لىپرسىاريەتى سورىاليەکان لە ئەستۆ بىرىت ((لاى  
سورىاليەکان فرويد مەزن بۇو، ھاوشانى ماركس و  
رامبۇو دى ساد سەير دەكرا، ئەگەر ماركس  
چواچىوھىيەکى گشتى بۇ شۇرش دانابى، فرويد بە  
نېسبەت سورىاليەکان چواچىوھىيەکى گشتى بۇ ئازادى  
دارشتۇوه)) ئەوهش لاى سورىاليەکان بە تايىبەتى  
(برىتۇن)دا کە بەيانى سورىاليەکانى لە سالى ۱۹۲۳

نووسی دهکه ویته به رچاو، فروید له و هسفکردنی  
 (بریتون) دا دلی (ئازادی و شکومهندی مرؤوفو  
 ته واوی ژیانی به شیوه‌یه کی پاک و رهها رابه‌رایته  
 کردووه)).

وهسفی فروید بۆ خهون ئهودیه که ((شانشینیکه  
 دهکه ویته ده رهه دهکه ویته لۆزیک و ساخکردنە و ھیه کی  
 خۆنەناس کردنانه ئارهزووه چەپبیراوه کانه،  
 ھاوگونجانیکه دهکه ویته نیوان ئه داوایانه که  
 به رهه و حه رام هه نگاوه ده نین له گه ل ئه و  
 به ره نگارییانه که چاودیرکردنی ئیگ و  
 ده روزیین)). ھه رهه که شف کردنی لاشعور به و  
 جۆردی که فروید وهسفی دهکات دهیته جیگه  
 بایه خ و سه رکه وتنی سوریالیه کان به سه ر ئه و  
 ((بەشە نادیارە)) ای وجودی مرؤفایه تی که پرشنگی  
 خراوه ته سه ر لە دیدی ئه واند - ئه و بەشە  
 نوینه رایه تی هه قیقه تی رووتی مرؤف و سه رچاوه  
 وزه هه قیقیه کانی داهینانی ھونه رییه، له ژیر  
 سیحری ئه و کاریگه رییه و سوریالیه کان به دوو ریگه  
 لاشعور دخنه بە رچاو: لە خۆوه (تلقائی) و خهون،  
 ئه و دوو ریگه یه ش له گه ل و دیبرھینانه و ئازاد و (ئه و  
 شیوازه لای فروید بە بنەردتی شیکردنە و ھی

دەرەوونى دەزمىردىتىو نەخۇش دەبىن ھەرچى بە  
بىرىدا تىپەرى باسى بکاوا نابىن ھىج شتىك  
بشارىتەوە) شىكىرنەوە خەونەكانى فرۇيد  
ھاوشىوهن.

(بىرىتۆن) پەروپىسىمە نۇوسىيەنلىخۇوهى  
كىردوودو بەرھەمەكانى ئەو رىبازىمى بە ناوى  
((بىوارى موڭنانتسىيەكان)) بىلاؤ كردۇتەوە،  
سورىالىيەت بە لەخۇوهى دەرەوونى پاك دەداتە قەلم،  
كە ئامانجىيان دەربىرىنى شۇورە، يان نۇوسىيە، يان  
ھەر رىگەيەكى دىكە كە وەزىفە ئاستگۈينە فيكىر  
لەخۇ بىگرى).

(ئەراگۇن) وىنە كېشانى سۈرپەلىانە  
بەجى بەجى كىردىن ئەو رەمزە سىكىسىانە دەزمىرى  
كە لە چەمكى فرۇيد ئاۋىيان خواردۇتەوە، ئەوهش  
دەشىن چونكە فرۇيد پىيوايە كۆمەلىك رەمزى  
دىارىكراو ھەن كە لە خەونى ھەممۇ كەسى دووبارە  
دەبىتەوە، بۇ نەمۇنە مال ھەمىشە تەعبىر لە  
جەستەي مەرۆف دەكت، ئەگەر دىوارەكانى لوس بۇو  
ئەوه بە پىياوهە پەيوەستە، ئەگەر نا بە ئافرەتەوە،  
دايىك و باوكى لە وىنە شاۋ شاڙن خستۇتە روو، براو  
خوشكەكانىش لە وىنە زىندهەورى بچۇوك، يان

كىرم، خەونى لە دايىكبۇون رەمىزى ژيانە، مەدىنىش  
 رەمىزى سەفەرە، ھەروەھا ئەندامە سىكسىيەكانىش  
 بە ھۆى ئەو شتانە كە لە ھەندى رووھەدە دەھچەن  
 دەخاتە روو، بۇ نمۇونە ئەندامى نىريينە لەو شتە  
 دەھچى كە توانى بىرىنى ھەيە ((چەقۇ، خەنجەر،  
 سەرە نىزە...)) ھەروەھا ئەندامى مىيىنە لە شتە  
 قۆپاوهكىاندا دەخاتە روو ((بىر، قولكەى مەنچەل،  
 قوتۇو، قاپ...)).

## زنگیره کتیبی گیره‌فانی دزگای چاپ و په‌خشی سه‌ردهم

ناوی کتیب	نوسین	ورگیرانی
۱-رئن له شیعرو ژیانی مندا	نزار قهبانی	جمال غهبار
۲-نیچه	پول ستاتیرن	ئازاد بەرزنجى
۳-سوری مانگانه‌ی ئېن	مارتن لۇدفيك	ئەکرم قەرداغى
۴-دیكارت	پول ستاتیرن	رەئوف بىگىرد
۵-بیرى ئايىنى كۈن له مىزقۇتامىادا	د. تەقى دەباخ	ياسىن عومەر
۶-ريپازەكانى رەختە ئەدەبى	دەپچىز ئىرامز	دەپچىز ئىرامز
۷-ئايىن و كەسايەتى	ل. پالس	ئاوات ئەحمدەد
۸-ھەشت نامە	گۆنتەرگراس-	شورش جوانرۇيى
۹-ئانارشىزم	كىنزاپۇرۇن	كىنزاپۇرۇن
۱۰-كۆمارە كوردىيەكى مەھاباد	د. مستەفا رەحيمى	ريباز مستەفا
۱۱-دەربارەي دىاليكتىكى	ئارچى رۆزفلت	ئەکرم قەردادى
روشندگەرى	موراد فەرھاد پۇور	بەختىار سەجادى
۱۲-پۇزش	ئەفلاتون	ئاوات ئەحمدەد
۱۳-ئاوابۇونى ھزە	ئايزايا بەرلىن	كاميل محمد
تۆباويىھەكان له روژتاوارا.		
۱۴-ھونەرى نىڭاركىشان....	شىميدت دېجىنەر	وهبىي رەسول
۱۵-چامەي پەخشان	سۈزان بېرئار	سەلاح محمدەد
۱۶-ئايىن، عەلمانىيەت ، ...	محمد ئەركۇن	شوان ئەحمدەد
۱۷-سارتمەر	پول ستاتيرن	ئازاد بەرزنجى
۱۸-چۈن دەبىت بەباشتىرەن	مېلدرىد نىومان	شىززاد حەسەن
هاوريي خوت	بېرئار بېرکۈتس	عەزىز گەردى
۱۹-كوردۇ زمانى كوردى	تۆفيق وەبى	پىشەرەو حسین
۲۰-ئەنتۇن ئارتۇ شاشۇي ...	جلال ستارى	سامان عەلى
۲۱-پاسكان	ئاندەرى كىرسۇن	سادقى ھيدايەت
۲۲-كافكا	محمد كەريم	يوسف حاجى ميرزاى
۲۳-لهنیوان بلىمەتى و شىتى دا	هاشم سالح	ئەۋزاد ئەحمدەد